BONDIA® ARUBA

E

Bon gobernacion ta cuminza...
Unda nepotismo ta termina...?

Diaranson 28 di APRIL 2021 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044

Parlamento preparando pa bay Hulanda sin claridad riba proceso di eleccion

PARLAMENTO DI ARUBA

Pagina 4



- **"Aruba, tuma e paso pa yega na bo mesun Ombudsman"**

Pagina 2

- **Ta urgi investigacion uso di hydroxy-chloroquine**

Pagina 6

Vuelo humanitario pa Venezuela ayera mainta



Pagina 3

Ministernan a purba silencia parlamentarionan 'demasiado critico'



Pagina 21

Grupo di Cubano 4 luna pega na Guyana



Pagina 9

Ombudsman Nacional di Hulanda Reinier van Zutphen

"Aruba, tuma e paso pa yega na bo mesun Ombudsman"



Aruba tin su Parlamento, un Raad van Advies y un Contraloria General. Pero ainda ta falta e Ombudsman den e lista di colegionan halto di estado. "Ami lo bisa, 'Aruba, haci bo trabao. Bo ciudadanonan, mescos cu esnan na Hulanda, tin e derecho pa por acudi na un Ombudsman. Mi ta dispuesto, unda cu ta necesario, pa yuda."

Esey ta locual Ombudsman Nacional di Hulanda Reinier van Zutphen a bisa durante un lectura di GNA, Genootschap Aruba Nederland.

Stephan Sjouke, Hefe Asuntonan Internacional na e Nationale Ombudsman di Hulanda tabata presente durante e combersacion cu a tuma luga dilanti un grupo grandi di interesado na Hulanda, Corsou, St. Maarten y Aruba. Entre esnan cu a presencia e combersacion tabata miembro di Raad van State pa Aruba mr. Mildren Schwengle, Director di Enseñansa Annemarie Proveyer, ex Minister Marisol Lopez Tromp y tambe Eunice Saleh, Presidente di Corte Comun di Husticia y diferente studiante. Un Ombudsman ta un instituto na mesun di nivel cu Raad van Advies por ehempel cu ta atende cu kehonan di ciudadanonan riba conducta inapropia di Gobierno y ta apunta pa ley. Aruba ta e unico pais den Reino Hulandes cu no tin un Ombudsman, a pesar di a acepta e ley di Ombudsman.

Motibo pa GNA a organisa e lectura tabata e rapport "Preocupacionnan di studiantenan di Caribe," cu e Ombudsman Nacional a publica na 2020 y a crea hopi discusion na nivel politico y social.

"Aruba a tuma e ley pa institui un Ombudsman, pero ta tarda cu e nombramento. E ta kere cu Arubianonan mes mester haci un peticion oficial na Parlamento, pa urgi pa e nombramento aki. "Tuma e siguiente paso ey," van Zutphen a bisa.

Bon Dia Aruba lo amplia riba e conseho di Reinier van Zutphen den un siguiente edicion, unda ademas lo ilustra unda Aruba ta para cu e nombramento di e instituto necesario aki.

Concepto di ley pa Plan di Mayor Obligatorio na caminda pa Gobernador

Dia 20 di April 2021 a tuma lugar dos reunion importante, a haci entrega di e rapport di cie. Voortgezet Ouderschap y e USB stick cu e trabaonan di 2018 te cu 2021 na Minister di asuntonan Social y Labor sr Glenbert Croes. Y e mesun merdia ey a tuma un reunion entre e comision, vice presidente di corte di prome instancia di Aruba, Corsou, Sint Maarten y e islanan BES.

Meta di e segundo reunion aki tawata pa informa corte di e progreso cu e comision a haci cu nan trabaonan y duna splicacion di e vision di e comision pa cu e organo preventivo pa permiti mayornan cu ta bay separa cu tin inkietudnan y preguntanan tin un lugar pa bay cu nan preguntanan, pa haya guia for di familie mediators cu lo por yuda nan yega na un Plan di Mayor. Pero tambe otro tematicanan, pa crea maneho pa guia e grupo di muchanan cu ta pasa door di e periodo dificil aki di nan bida.

Minister di Husticia a sorpresa e comision door di a firma e concepto di ley cu a cana su proceso y yega back for di Raad van Advies y awor ta cla pa bay Gobernador. E siguiente paso ta pa e wordo presenta na Parlamento di Aruba cu lo mester dicidi si nan ta hay'e importante suficiente pa trata prome cu eleccion.

Na aña 2009, Hulanda a introduci e ley aki y na 2013 a haci un evaluacion pa mira si tin reduccion di casonan den Corte pa loke ta 1.Alimentacion, 2. gezag / Omgangsregeling y 3.gerechterlijke procedures omtret het kind. Ta premira cu na Aruba esakinan tambe lo ta den efectonan di introduccion di "Plan di Mayor' obligatorio. Pa confirma si esaki ta asina, mester haci un nulmeting. E comision hunto cu CBS a prepara un 'korte nulmeting' pa haci un "Quick Scan" pa mira con mayornan ta regla e responsabilidad comparti pa cu cuido di nan yiunan prome cu nan separa.

Prome cu introduci e Plan Di Mayor Obligatorio, a entrevista un total di 120 mayor di Directie Voogdijraad y Directie Sociale Zaken. E preguntanan a wordo haci na mayornan cu tin entre 0 pa 5 aña separa y cu nan ta cliente of conoci na Departamento pa Asunto Social como tambe na Voogdijraad bayendo bek te cu tres aña atras. Despues di e 120 mayornan cu entrevista ta sigui pa entrevista mil persona. Departamento pa Asuntonan Social a haci uso di tablet di CBS pa haci e trabao aki mientras cu Directie Voogdijraad a haci uso di laptop. Ta importante pa enfatisa cu e ley aki ta pa e mucha of muchanan nan derecho ta salvaguardia. Tratadonan Internacional di Derechonan di mucha, special articulo IVRK 3 y 9, ta papia di derecho di e mucha y pa tin ambos mayor den nan bida despues di un separacion. Miembronan fiho di comision Voortgezet Ouderschap ta Presidente Michella Steenvoorde-Laclé beleidsmedewerker Ministerio Husticia Seguridad y Integracion, Bert Wielenga secretario y Director Interino di Centro Ortopedico Arubano, Aisca Berkemeyer (lid) Directrice Directie Voogdijraad Aruba, Sra Glenda Hernandez Directora Sociale Zaken su representante Sacha Geerman, Daphne Teckelenborg-Goncalves (lid) di Directrice saliente di Bureau Sostenemi, Letizia Maduro (lid) Beleidsmedeweker di Directie Voogdijraad y Debby Angela (lid) Rechter Familiezaken, Rechter Naftali Engelbrecht(lid), Sra Grace Maduro (lid). Persona cu a scirbi e ley pa Aruba ta Professor rechter Jan de Boer. Y sra Ilona Sneek di Directie Wetgeving a finalisa e nader rapport.

Esunan cu a sigui e curso pa Directie Sociale Zaken ta, Shacka Kock, Alysha Boekhoudt, Marylin Maduro, Lenny Geervliet, Thaisa Thielman y Gail Solognier. Di parti Voogdijraad ta Letizia Maduro, Marlene van Putten, Deborah Lejuez y Yorenne Arends.

E Plan di Mayor pa Aruba lo ta un eramienta den forma di un formulario online cu lo ta vailable pa tur mayor por download, e comision a traha un version na Hulandes y a laga sra Olga Buckley traduci esaki na Papiamento. E idea ta cu e lo wordo traduci na e idiomanan Spaño y Ingles tambe.

Ta di spera cu pronto e plan lo bira un realidad pa tur nos muchanan. Paso un yui ta un responsabilidad comparti di ambos mayor, y un mucha tin derecho di wordo cria y cuida dor di ambos mayor.



Finalmente y despues di mas di un luna

Vuelo humanitario pa Venezuela a tuma luga ayera mainta

Despues di mas di un luna cu un grupo di personanan Venezolano tabata wardando pa bay Venezuela, ayera den oranan di mainta nan a reuni na aeropuerto Reina Beatrix pa asina nan por regresa na su pais cu e plan di regreso boluntario di DIMAS.

Ministerio di Husticia, Siguridad y Integracion conhuntamente cu otro instancianan a bin pone nan esfuersonan for di un aña pasa na e programa di asistencia di Regreso Boluntario e cual DIMAS ta encarga cu registracion y coordinacion di e programa aki.

Di mesun manera tambe tabata presente na aeropuerto e personal di Guarda Nos Costa (GNC) na unda cu un protocol di siguridad hopi stricto e personanan cu tabata deteni a yega den diferente autonan di GNC y despues nan a wordo hiba paden pa asina nan por completa e proceso di deportacion.

Den e grupo aki e mayoria di personanan a drenta na isla di manera ilegal cu boto y nan a keda deteni den GNC pa asina ora e vuelo humanitario aki tuma luga nan por bay back na su pais cu ta Venezuela.

Haci un luna y un siman, tabatin un vuelo humanitario registra di e programa Regreso Boluntario pa Venezuela pero esey no a tuma luga, manera comunidad por a mira na diferente medionan





di comunicacion e grupo di personanan aki a haci bishita na Consulado di Venezuela, tambe nan a bay DIMAS pa mustra nan mal contento y asina e proceso di regreso por cuminsa back.

Tambe a keda conoci cu esaki tabata tin di haber cu autoridadnan Venezolano cu pa algun of otro motibo nan no a duna autorisacion pa e avion cu mester a bin Aruba pa bin busca e personanan aki, acusacionnan a bin dilanti pa aerolinea Laser na unda tambe su actuacion a wordo cuestiona.

Segun informacion cu Bon Dia Aruba a haya for di un fuente, algun di e personanan no tabatin trabou ni un luga pa keda y cu e suspension di e vuelo su situacion a bira pio pa loke ta trata estadia y mantencion, ayera finalmente e vuelo pa Venezuela a tuma luga.

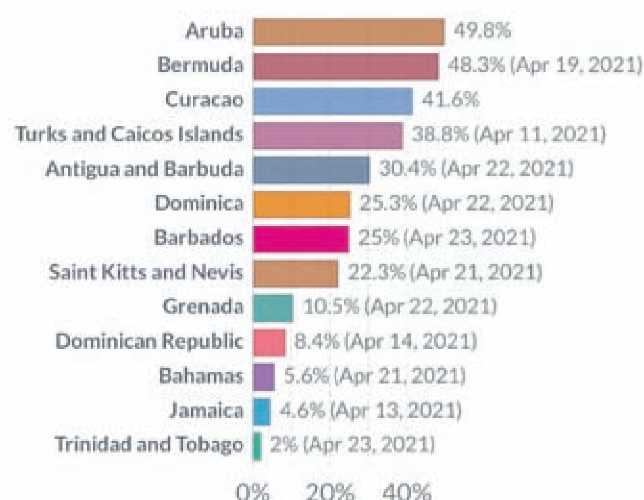
Di otro banda, tambe a keda conoci cu 18 di april pasa, un persona a huy for di GNC y el a wordo deteni despues na area di Sero Pita.

Den e caso aki, no ta trata di un persona sin documentonan na ordo sino di un ex-detenido cu a comete e delito di horta cu arma di candela di nacionalidad Venezolano.

E persona aki tabata cla pa lo wordo expulsa for di Aruba, ademas di esey a wordo informa cu no lo wordo deporta di manera normal como otro detenidonan sino cu e ta keda como expulsa for di e isla.

Un persona cu a wordo deporta por bin back na Aruba di bishita cumpliendo un serie di condicionnan y despues di algun añanan, pero un persona expulsa ta nifica algo mayor, e no por drenta na isla nunca mas di ningun otro manera.

Aruba na prome luga entre islanan den Caribe cu mas vacuna aplica pa cada 100 mil habitante



Segun un comunicado di Departamento di Salud Publico (DVG) a wordo anuncia cu Aruba su recuperacion ta mustra den direccion di uno positivo y fructifero.

DVG a indica cu turistanan ta ansioso pa cuminsa biaha y ta sondea pa bay di vakantie na e destinacionnan cu tin mas grado di vacunacion, unda nan por ta sigur cu e transmision di e virus di COVID ta uno minimo.

Pa cu esaki, nan a informa cu Aruba actualmente ta luciendo como un number 1 entre e islanan den Caribe y na number 2 entre e paisnan miho vacuna di mundo, manera nan a enfatisa, esaki sigur ta motibo pa nos sinti nos mes orguyoso y tambe encurasha esunnan cu ainda no a forma parti di e solucion pa haci esaki y vacuna.

E meta ta pa yega entre 75% cu 85% di comunidad vacuna pa asina lo recupera e pilar turistico y economia, asina mes nan a informa cu for di awe diaranson 28 di april 2021 e personanan ya no tin necesidad mas pa warda riba un cita pa vacuna.

Esunnan cu no a ricibi su prome vacuna ainda por registra via Aruba Health App of via www.dvg.aw of ww.arubacovid19.org y despues 'walk in' na e localidadnan Teresita Center of Centro Libertador Betico Croes y ricibi nan prome vacuna, esunnan cu no por registra online tambe por yega na e puntonan di vacunacion y lo wordo registra y vacuna tambe.

Pa loke ta trata e di dos dosis di vacuna si ta necesario yega na e cita acorda caba, na e momento aki Aruba tin 54% di e grupo di meta 18+ vacuna y nan ta encurasha tur cu ainda no a vacuna pa den e dianan cu ta sigui, yega y vacuna y contribui na nan propio salud, na Aruba su recuperacion y futuro.

Daphne Lejuez no ta kere cu ta prudente pa aplica proposicion di Censo den eleccion 2021

Parlamento preparando pa bay Hulanda sin claridad riba proceso di eleccion y funcion di Alan Howell



Tin un cantidad di discusion riba eleccion, pero ningun momento Parlamento mes a reuni pa determina kico por a pasa cu e fondonan di fraccion di POR, cu awor ta parti di un investigacion penal.

"E tabata motibo pa cual Prome Minister Evelyn Wever Croes a desmantela Parlamento. Pero e tipo di supuesto malversacion di parti di fraccion di POR, esaki te cu awor no a keda trata den Parlamento. No a yama ningun reunion riba e tema aki pa Presidente di Parlamento, ni tampoco Prome Minister Demisionario a bin te cu awor pa splica na Parlamento kico realmente tabata motibo di su decision."

Consecuentemente e leynan di Cannabis medicinal y Presupuesto 2021 a keda pendiente. Pa ambos ley, Parlamento ta den espera di contestanan por escrito di Gobierno Demisionario, pa asina Presidente Thijsen por yama e reunionnan aki.

Cambio den conteo di votacion

Parlamento a ricibi un rapport traha pa Departamento di Registro Civil y Censo dia 16 di Augustus 2019. E rapport aki a ilustra tur loke por a mehora den eleccion 2017, y entre otro a menciona cu un sistema pa eleccion digital lo por facilita esaki.

Despues di e rapport aki, Parlamento no a debati mas tocante e topico aki, ya cu si kier a haci e cambio aki, e lo mester ta a base di un Lbham, manera prescribi den artikel 1. Registro Civil y Censo tambe ta esun cu recientemente, dia 8 di April ultimo, a duna un presentacion na Parlamento riba e proposicion pa un cambio temporal di e ley di eleccion (Kiesverordening) y no e Conseho Electoral. E mester ta cla si cu e Departamento di Registro Civil y Censo solamente ta duna sosten na nivel administrativo/publico y formalmente no ta parti di e Conseho Electoral. Como tal, e comentarionan riba posibel cambionan den Amigoe Di Aruba sin un confirmacion di miembronan di e Conseho Electoral ta yamativo (red. awe Presidente di Conseho Electoral Glenn Thode tin un conferencia di prensa for di Hulanda pa atende cu e punto aki).

Mas ainda, articulonan 52 y 53 di nos Ley di Eleccion ta papia di e posibilidad pa haci uzo di mashin di vota en bes di stembiljetten, y no pa separadamente haci uzo di un sistema digital pa conta e biyetenan di votacion fisico. Esaki ta crea e impresion cu un stembiljet mester drenta habri den e buzon, cu ta nifica cu e ta bay directamente contra articulo 61, inciso 2 di nos Ley di Eleccion.

E Parlamentario ta bisa cu tin hopi pregunta, poco confianza y hasta menos tempo ainda. "E ta prudente pa tuma e paso aki? Hasta den e eleccion recien na Hulanda, memey di e pandemia, no a pasa pa e sistema digital. Di con nos lo kier trece asina un cambio grandi cu unicamente lo conduci na insiguridad memey di votadonan," Lejuez a puntra. Mas ainda, e como Parlamentario no a mira e cifranan pa inverti den e ekiponan. "E ta necesario awor aki? Ken ta paga pa tur e mashinnan cu mester bay na e 70 urnanan electoral? Presupuesto 2021, cu a keda presenta despues cu a desmantela Parlamento, no a keda ni trata corda aproba. Mas ainda, un cambio asina drastico den e Ley di Eleccion pa medio di un lbham ta denter autoridad di of ta moralmente responsabel pa un gabinete cu ta demisionario?" Den concepto di e Parlamentario tin demasiado insiguridad mientras cu e proceso di votacion mester por sosode sin ningun tipo di duda. E lo keda pendiente pa e proyecto di ley, manera articulo 57 di e Eleccion di Ley ta prescribi, cu ta specifica e uzo di mashinnan di voto y no un informacion cu ta duna pa medio di un articulo den un medio di comunicacion.

Trabaonan awor di Parlamento

Bon Dia Aruba a puntra Sra. Lejuez ki trabao Parlamento a haci despues cu Gobierno a entrega retiro di e organo. El a splica cu desde 30 di Maart 2021, no tabatin mas reunion publico. Locual si a tuma luga ta un reunion di e Comision Huishoudelijke Aangelegenheden, CHA, encuanto reunionnan pa e proximo temporada, tratamento di Presupuesto 2021, y representacion den Eerste Kamer pa e Geschillenregeling. E reunion aki a tuma luga riba 6 di April. A sigui tres otro reunion pa determina ken ta representa Aruba den e reunion aki. Riba e mesun dia Comision Central a reuni pa determina fecha pa entrega preguntanan por escrito riba Presupuesto 2021. E fecha a keda determina pa Diamars 20 di April 2021. Dia 22 ultimo Comision Central a reuni atrobe pa confirma e preguntanan por escrito pa loke ta trata e ley di Presupuesto di Aruba 2021.

Alan Howell pa Hulanda

"Fuera di esakinan no tin nada definitivo poni riba agenda pa e proximo simannan of lunanan nos dilanti. Por spera cu lo por yama ainda reunion pa trata sea ley di Cannabis medicinal of Presupuesto 2021," Daphne Lejuez a bisa Bon Dia Aruba.

Ironia ta cu e reunion den Eerste Kamer riba e Geschillenregeling lo ta atendi pa Presidente di Parlamento mr. Ady Thijsen. Y e persona cu oficialmente mester keda encarga cu e organo legislativo durante su ausencia ta Sr. Alan Howell, e mesun persona cu segun Prome Minister Demisionario a kibra cu tur regla di integridad, pa cual motibo mester a desmantela Parlamento.

" Den CHA lo a dicidi cu tur fraccion mag di manda un representante pa e reunion den Eerste Kamer tocante e geschillenregeling. Di awor caba mi por notifica cu mi persona a opta pa no ta parti di e delegacion aki mirando e gastonan envolvi y tambe cu ta dos persona so lo por bay hiba palabra. Den caso cu Presidente di Parlamento biaha normalmente e Vice Presidente ta keda encarga cu su tarea. Pero den e caso specifico aki, awor Sr. Howell tambe ta lider di fraccion di POR, y tambe tin e opcion di representacion na Hulanda. Si e tambe dicidi di biaha, e ora esun cu mas aña den Parlamento lo tin e tarea pa reemplasa Presidente di Parlamento den su ausencia. Ta lamentabel berdad cu den Parlamento no a hiba un reunion pa trata e status di Sr. Howell, particularmente si mira cu den caso di Sr. Sevinger si a haci esaki y un mayoria a hasta restringi su participacion na biahenan di representacion den exterior," tabata e splicacion di Daphne Lejuez.

Ceremonia protocolar pa Dia di Rey

Gobernador di Aruba, Su Excelencia Alfonso Boekhoudt, riba diamars 27 di April 2021 a asisti na e ceremonia protocolar en conexion cu Dia di Rey. Pa e ocasion aki, Minister di Finanzas, Asunto Economico y Cultura, Xiomara Maduro, Luitenant Kolonel Art van Beekhuizen y Presidente di e Comision Celebracion Dianan National (CCDN) John Flemming a ricibi Gobernador Boekhoudt na Wilhelminapark.

Despues di un inspeccion di e forsa arma di un unidad di Cuerpo di Marina Real, durante un ceremonia cortico a hisa e banderanan di Reino y di Aruba, sigui pa tocamento di e respectivo himnonan cu tambor y gaitero di Cuerpo di Marina Real.

Presidente di Parlamento, señor Juan E. Thijsen, a hiba palabra, sigui pa e presentacionnan di baile di e gruponan Guccci Dancers y Pierewietje. Na final di e ceremonia e comandante di e forsa arma a meld af su unidad y a saluda Gobernador di Aruba cu honor. Seguidamente a acompaña Gobernador Boekhoudt pa A-1 den cua, bou di compaño motorisa, a bandona Wilhelminapark.

Potret: © Kabinet Gouverneur Aruba



BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo
Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo
Leo Maduro (hefe de redaccion)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion
Benjamin Romero
Dilma Arends
Andreina Morillo

Departamento Digital
Juan Luis Pinto

Ehecutivo di Benta
Sulaika Croes
email: sulaika.croes@cspnv.com

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion
Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion
Jenny Kelly

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Luis Villegas
Assiociated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba



Editorial

Bon gobernacion ta cuminza...

Unda nepotismo ta termina...?

Proximamente nos parlamento lo por a trata e rapport encuanto e bochornos maneho di gobierno anterior den Refineria di Aruba NV, si lo tabatin reunion. Aunke parlamento ta formalmente den funcion te ora tin un parlamento nobo, e duda ta grandi si lo tin un reunion cu perspectiva di logra haya un mayoria vota pa pasa cualkier ley. Despues di e explosion grandi den partido POR, cu a mira su ministro sali cu destino (des)conoci, igualmente un di su parlamentarionan cu a bira 'independiente' y cu e anterior salida di e lider grandi, bao investigacion penal, y su ultimo ministro encarga cu Infrastructura pa nan propio iniciativa, ademas e lider actual, pa default di tur esnan anteriormente menciona, ta dificil imagina cu por predeci cu ta vota sin mas pa proposicion cu ta bin di e partido grandi den e gobierno demisionario. Tambe di e otro partner den e coalicion por spera poco cooperacion, pa e maltrato continuo cu nan a ricibi, terminando tambe den no cumplimento cu legislacion pa introduci produccion y uso di cannabis medicinal, y tambe pa e trabanan encontra riba tereno di enseñanza, pa purba mustra cu e ministro responsable no a funciona bon. Nos ta den campaña caba y no por spera ningun acuerdo a base di razonabilidad mas, pasobra den e tempo nos dilanti tur partido ta trata di proba cu ta e otro a haci malo y cu nan mes ta e superheroe.

A proposito, e proyecto di cannabis ta parce di a topa cu un morto prematuro, di tal forma cu nos no ta tende nada mas. Den e posibilidadnan di reactiva economia y diversifica esaki no a ni menciona e proyecto na IMF, cu por lo tanto a comenta tocante e refineria, pero nada di cannabis cu lo mester a trece miyones aden na belasting di tur tipo. Porfin nan a bin comprende cu ta dificil pa competi den Caribe cu otro paisnan cu a tuma bentaha caba, y ademas no tin e salario minimo na e nivel mas halto den e region aki? Por ta cu, promer cu bay gasta placa na grandi, porfin a yega na e momento di ser empresario y no cantante den e coro politico? Ban spera esey.

Di tur manera, kico tur esaki ta implica? Cu despues di e retiro voluntario di e gabinete di coalicion, ta te despues di 21 di juni lo tin un parlamento cu por bay tuma decision. Esey ta conta pa presupuesto 2021, pero tambe pa eventual cambio den legislacion electoral cu no lo sucede pa un motibo masha simple: e partner grandi den e coalicion demisionario no tin nada di ofrece den e fase di campaña aki, y ni cu nan lo tabatin algo, no ta politicamente sensato pa bay acepta algo asina, kico cu e ta. Ta mas valioso na e momento enfatisa e diferencianan politico cu busca consenso cu na final di dia lo mester cay mas faborable pa esun cu ta dirigi e coalicion demisionario. Di igual manera lo no sucede nada mas cu e rapport di Refineria di Aruba, nada mas cu e uso cu esaki por tin pa e actual campaña electoral. E uso oportuno o oportunista ey no ta kita nada di e seriedad di e caso, pero segun nos opinion e pasonan corectivo no tin pakico di bin di parlamento. Ta e poder ehecutivo mester saca conclusion na promer lugar y cuminza formula legislacion adecuado pa e tema aki, di bon gobernacion corporativo.

Tin un motibo mas pa haci esaki for di poder ehecutivo, y esey ta cu e productonan cu nos a mira den legislacion di iniciativa parlamentario no ta nada di gaba den e ultimo añanan. Nos tur por corda ainda e iniciativa di e actual presidente di Staten y lider di fraccion di e partido grandi den coalicion, cu a pretende cu nan ta hinca e ley di supervision den computer, ta 'find & replace' Gobierno di Reino pa "Staten" den e texto y cla ta: Aruba ta libera di supervision di Reino. E tipo di idiotez aki no ta ni apto na nivel di 'rumshop' mucho menos di un parlamento cu ta respeta su mes. Seguidamente nos a haya e cambionan den e ley di supervision di partido politico, cu a percura cu pa hopi aña lo no tin supervision efectivo riba loke partidonan politico ta haci cu placa, pasobra ta e propio politiconan mester bay set up henter un aparato administrativo pa Conseho Electoral, loke den tempo di escasez aki lo no sucede. Igualmente nos por mira cu e proyecto di Ombudsman tambe a keda pega, mescos e famoso Bureau y Camara di Integridad.

Kico realmente mester bay sucede na Aruba pa en general gerencia di empresa y otro entidadnan estatal yega na un nivel aceptable? Introduccion di un cuadro legal di Good Corporate Governance pa cada un di nan, y e implementacion estricto di e normanan aki. Basta di nombramento di ruman, primo, (ex-) amante y campañador, sin cu nos por mira nombramento pa cada puesto segun e criterionan profesional di e puesto ey. E cosnan aki den bida real no ta asina dificil, pero aparentemente si ta haci dolor na esnan cu no tin ningun voluntad (politico) pa kibra cu pasado.

Parlamentario Ricardo Croes

Ta urgi un investigacion riba declaracion cu pashentnan di COVID a muri bao tratamento di hydroxychloroquine



Parlamentario Ricardo Croes di partido RED democratico den conferencia di prensa semanal ta elabora riba e tema di vacunacion cu tin un atencion grandi na Aruba y internacional. Den un reunion cu minister demisionario Dangui Oduber a trata e tema di vacuna unda cu a haci diferente pregunta pero lamentablemente te dia di awe no a haya un contesta riba nan manera debe ser.

Sinembargo parlamentario Ricardo Croes kier trece atencion na un punto cardinal cu durante di e reunion den parlamento a trece padilanti cu tin diferente tratamento pa COVID y a papia varios biaha caba riba hydroxychloroquine.

Den e reunion den parlamento a trece e punto aki padilanti y a mustra cu na Hulanda tambe prome cu a bay over pa cera frontera tabata tin dokternan cu ta papia riba hydroxychloroquine como posibel tratamento pa personanan cu a haya COVID y cu ta malo. Den e reunion den parlamento hunto cu Minister demisionario Dangui Oduber e dokter cu tabata cu e mandatario tambe a bisa cu nan a trata pashentnan cu hydroxychloroquine , pero cu tabata tin resultado fatal unda cu hendenan a muri.

Awo e pregunta cu a keda falta pa haci ta cu si tin pashentnan cu a bay hospital pa motibo di COVID y cu nan a muri, cua di e famianan a keda notifica cu nan famia no a muri di e malesa pero di e tratamento cu e la ricibi specificamente cu hydroxychloroquine. Segun parlamentario Croes e dokter a declara den parlamento cu nan a duna e tratamento cu hydroxychloroquine y cu tin hende a muri cu e tratamento aki.

Parlamentario Croes ta considera e declaracion aki hopi serio y ta desea pa un investigacion keda haci pa asina mira ta di unda un declaracion asina aki a sali afo. Segun Parlamentario Ricardo Croes pa por haci un declaracion asina aki mester a haci un autopsia pa asina por declara kico ta e causante di e morto di e pashent sea e ta di COVID of e ta di e tratamento di hydroxychloroquine.

Segun croes na momento cu un pashent muri di COVID autopsia no ta keda haci. Sinembargo e declaracion cu e dokter a duna den parlamento den un encuentro publico cu ta riba un video di parlamento y e ta un declaracion publico, e ora tin e deseo di sa ken tur tin e interes di sa cua ta e pashentnan cu a muri aki na Aruba di hydroxychloroquine.

E parlamentario ta duna di conoce cu te na e momentonan aki cu e ta na altura cu den exterior dokternan cu a trata pashentnan cu hydroxychloroquine tabata un exito. Sinembargo no ta trata solamente pashentnan cu COVID, pero cu asma , presion halto , diabetico , pashentnan riba 90 aña sin cu un di nan a muri.

Parlamentario Ricardo Croes ta desea di sa pa haci un investigacion riba e parti aki debi cu ta cuestiona e echo cu ta trece e informacion aki dilanti den parlamento como un motibo pa descarta e medicamento aki como un solucion y ta declara cu tin pashentnan cu a fayece despues cu nan a keda trata cu hydroxychloroquine.

Parlamentario Croes ta kere cu ta hopi importante pa trece e situacion aki na luz di dia , na atencion di prensa y tambe comunidad di Aruba

Nos mester siña respeta y balora loke ta di nos

Berguensa pa mira local mes perde respet y balor pa artistanan local. Sinembargo no ta solamente ta promove e alcohol bao di nos hubentud cu ya caba tin basta problema grandi cu alcohol, pero tambe ta falta respet pa nos artistanan local unda cu ta prohibi pa subi riba e cabaynan blauw cu a keda specialmente traha pa por conta e historia di Aruba unda cu nos turistanan por sa mas di Aruba.

Comunidad di Aruba rabia cu e echo cu ta perde respet pa nos artistanan local. E cabay blauw nan a keda traha dor di e artista Osaira Muyale unda cu e proyecto yama Paarden Baai, unda cu nan a keda poni den varios skina di caya principal for di 2015 pa asina duna homenahe na e storia di Aruba Horse trading industry . E industria aki tabata significa hopi pa Aruba.

Sinembargo awe por mira cu un hoben no desconoci cu mester duna e ehempel na e futuro generacion indicando cu e tipo di actonan aki no ta corecto ta haci lo contrario.



Nos hobennan mester ta consciente cu mester cuida nos infrastructura y aprecia y balora cada arte di nos artistanan local cu ta conta e historia di Aruba cu turistanan ta haya e gana di bin Aruba pa haya sa mas di nos Aruba y asina tambe e comercio por genera entrada di nos mes un turistanan y local. Sinembargo nos mes ta duna e mal ehempel na nos turistanan enbes di duna e bon ehempel aprecia y respeta nos cultura ta hopi importante.

33 ciudadano di nos pais otorga un condecoracion real

Nombernan di e ciudadanonan di Reino cu lo ricibi un Condecoracion Real 2021 a wordo publica den Staatscourant dialuna dia 26 di April. Pa Aruba, 33 ciudadano ta wordo condecora e aña aki pa Rey Willem Alexander. E 'Lintjesregen' lo tuma luga diabierna dia 30 di april.

"Desde e prome aña di nos gobernacion nos a stimula aplicacionnan pa e reconocemento grandi y bunita aki, mirando cu no ta hopi hende tabata conoce e procedura anteriormente", Prome Minister a enfatisa den un comunicado di prensa.

Pa un persona por bin na remarca pa un Condecoracion Real, mester ta trata di un persona cu aparte di su trabou a of ta dedica su mes na labornan excepcional boluntario. Gobierno ta haci e maximo esfuerso pa duna informacion pa ciudadanonan di Aruba manda mas tanto posibel proposicionnan pa e comision di Hulanda cu tin cu dicidi. Esaki a conduci cu na aña 2019, nos a conoce un record di 35 persona condecora, na aña 2020, 18 persona y na 2021, 33 persona.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta felicita cada condecorado cu e aña aki ta wordo condecora pa e trabounan excelente cu nan ta eherce pa nos comunidad y alabes Prome Minister ta encurasha nos pueblo pa e siguiente aña atrobe nos por mira asina hopi ciudadano ricibi un condecoracion real. E siguiente personanan ta e condecoradonan Real 2021.

'Ridder in de Orde van Oranje-Nassau, bij bevordering':
- mevrouw E.S. van der Wal-Kanbier
- de heer R.W. van der Wal

'Ridder in de Orde van Oranje-Nassau':
- mevrouw A.E. Croes-Laclé
- mevrouw A.T. Muller
- mevrouw I.J. Profet
- mevrouw A.E. Schoop-Romberg
- de heer L.G. Tromp

'Lid in de Orde van Oranje-Nassau':
- de heer R.A. Acosta
- de heer R.A. Angela
- de heer E.H. Barry
- mevrouw M.L. Benjamin
- de heer A.J. Croes
- mevrouw L.H. Croes-Werleman
- de heer R.H. de Cuba
- de heer L.T. de Cuba
- mevrouw L.I. de Cuba-Wever
- de heer R.R.J. Fingal
- de heer E.R. Gomez
- de heer G.H. Griffith
- de heer M.T.R. Hassell
- mevrouw L.E. Hernandez
- mevrouw C.J. Kelly-Valdéz
- de heer K.C. Lucas
- de heer A. Makowiec
- de heer A.S. Marchena
- mevrouw L.H. Martinez
- mevrouw M.A.S. Piternella
- de heer G.V. Sawilani
- de heer M. Thiel
- mevrouw A.A.A. Trimon-Geerman



- de heer C.N. Tromp
- mevrouw G.J. Tromp
- mevrouw R.T. Willems-Krozendijk

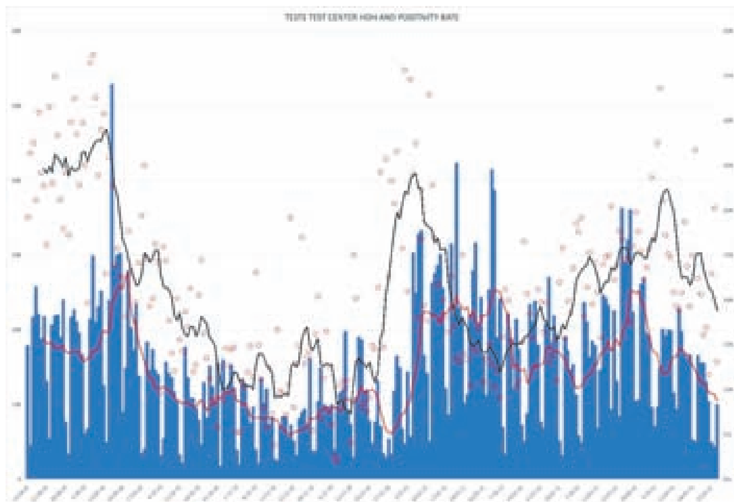
Resumen di caso di covid-19 na Aruba ta ilustra dato preminente

Segun resumen di ayera di Departamento di Salubridad Publico DVG pa e pandemia di coronavirus na Aruba, ayera tabatin 34 persona a recupera di e malesa.

Ademas a registra un total di 15 caso nobo, di cual uno no ta residente. Cu esaki, e cantidad di caso activo tabata na 227, mientras e cantidad di fayecido relaciona cu Covid-19 ta 98.

E cantidad total di testnan ehecuta ayera na e diferente localidadnan na Aruba, entre otro laboratorio di hospital, laboratorionan priva y aeropuerto ta 525 test. Tasa di positividad, ('Postivity rate') entre nos residentenan ta 13%.

Ademas, Hospital Dr. Horacio Oduber ta informa cu tin un total di 24 persona interna di cual 10 ta den Cuido Intensivo y 14 riba unidad general di covid.



Segun Human Rights Watch

Forsanan di Seguridad Venezolano ta comete abuso contra habitantenan di Apure

(AP) — Forsanan di Seguridad Venezolano a ehecuta agricultornan, a tortura y arbitrariamente aresta hende y a persigui civilnan den corte militar. Esey ta locual Human Rights Watch a bisa den su ultimo relato. E operacion di e Seguridad Venezolano a cuminza na Maart, den e estado rural di Apure, unda autoridadnan Venezolano previamente a tolera presencia di Colombianonan arma.

Segun e reportahe di Human Rights Watch a bisa cu segun lidernan comunitario y otro grupo di sosten a bisa cu un banda arma cu lazonan fuerte cu Gobierno Venezolano ta tratando di saca un grupo guerrillero rival pa consolida control riba traficacion di droga.

"E abusonan teribel contra e residentenan di Apure no ta incidentenan isola, sino consistente cu e practicanan di e Forsanan di Seguridad Venezolano, " José Miguel Vivanco, Director pa Human Rights Watch Americas a bisa den un declaracion. "Investigacion internacional ta esencial, den luz di e evidencianan palpabel contra e miembronan di Seguridad Venezolano cu a comete e abusonan, y contra e liger y oficialnan na nivel halto cu sa of por mester tabata sa kico tur tabata pasa durante e operacionnan."

E operacionnan di Forsanan di Seguridad Venezolano a pone como 6 mil persona hui, y mayoria a bay pa Arauquita, un pueblo na Colombia unda e centronan di ayudo ta yen. Y no tur tin acceso na sosten di emergencia.

E Minister di Defensa Venezolano General Vladimir Padrino López a bisa cu despues cu a cuminza cu e operacionnan na Apure a logra detene mas di 30 persona, y cu a destrui seis campamento di rebeldenan y a confisca arma. Pero e no a nombra e grupo Colombiano cu tabata envolvi.

Padrino López a reacciona bisando cu tabatin un combate sangriento cu gruponan Colombiano arma denter e ultimo 72 oranan y cu tabatin un cantidad di morto. El a bisa cu algun tropa Venezolano tambe a fayece.

Segun Human Rights Watch, diferente grupo arma ta opera den e comunidadnan banda di e frontera Venezolano-Colombiano, incluso e Frente 10 Martín Villa y e Di Dos Marquetalia, ambos cu a keda forma despues di e demobilisacion di e Forsanan Revolucionario Arma di Colombia, FARC. Di Dos Marquetalia ta hopi yega na e administracion di Nicolas Maduro, y e grupo ta trata di saca e di 10 Frente for di e area, cu ta e enfoke di e operacion Venezolano.

Mexico: Ola nobo di migrante Haitiano ta yega ciudad di Tapachula



(EFE) - Un ola nobo di migrantenan di Haiti den ultimo oranan a yega na Tapachula, municipio di e estado Mexicano di Chiapas.

Ta calcula cu alrededor di 1.000 migrante di Haiti a logra pasa e control militar y puntonan cu Gobierno Mexicano tin na frontera sur pa detene e creciente migracion via Merca.

Algun migrantenan, ainda cu tas den su brasa, tabata reuni dialuna ultimo na oficinanan di Comision Mexicano di Ayudo pa Refugiado (Comar) pa pidi un permiso di estadia legal na e pais.

Na Comar e proceso ta slow y esey ta nifica cu nan ta keda trapa den region aki asina como otro miles di migrante, tanto di Haiti como di Cuba of di varios pais di Centro America.

E stranheronan -hende homber, hende muhe y muchanan- di varios nacionalidad a concentra y a aglomera sin medidanan sanitario loke a surpasa e capacidad di autoridadnan di Comar a pesar di e restriccionnan cu Gobierno Mexicano a pone pa pandemia y control migratorio na frontera.

Pa via di esey, autoridadnan di Proteccion Civil di Tapachula a acudi pa atende e poblacion migrante, cu a yega cansa for di un biahe largo cu nan a haci te e municipio ey casi frontera cu Guatemala.

Dialuna ultimo, un ambulance di e corporacion ey a atende un muhe cu complicacionnan di su embaraso y a wordo hiba te un hospital.

E escenanan aki ta sosode den mey di cifranan record di fluho migratorio, manera datonan di Oficina di Aduana y Proteccion Fronteriso Mericano (CBP, na Ingles) ta refleha y cu a detene na e frontera di Mexico un record historico di mas di 172.000 persona indocumenta na maart, casi 19.000 muchanan menor di edad.

E gobierno di Mexico tambe a registra na maart un number record di 17.445 migrante cu a presenta na autoridadnan di migracion y 3.139 muchanan menor cu no tabata compaña.

Instituto Nacional di Migracion (INM) siman pasa a priminti instala 17 refugio na frontera sur, na estadonan di Chiapa y Campeche, pa salvaguardia cerca di 7.000 menor de edad cu ta su so of acompaña.

Cientificonan ta studia variante nobo di COVID-19 origina na Peru of Chile

(Infobae) - Cientificonan Peruano ta studia un variante nobo di Covid-19 cu ta parce cu a ser origina na Chile of Peru y ta probabel cu ya caba ta 'exporta' pa otro paisnan, e dokter di microbiologia molecular Pablo Tsukayama a afirma.

"Segun nos analisis, entre nos muestranan presenta entre januari y maart, e variante nobo aki, cu desde siman pasa ta yama C.37, por a coresponde casi na 40% di e muestranan cu nos a procesa na Lima, Tsukayama a señala.

E cientifico a enfatisa cu e informacion te ainda "ta preliminar" y a ser haya como parti di e proyecto di vigilancia di genoma cu ta wordo aplica na su pais y ta permiti procesa tur luna "un muestra di aproximadamente shen genoma di Lima y di Peru".

"Loke nos ta mira ta cu na december, mas o menos, a cuminsa aparece un variante nobo cu nos no a wak na un otro caminda, cu no ta esun Britanico, ni esun di Brasil, ni di Sur Africa, sino cu ta bin for di algo cu ta circulando akinan", el a sigura.

Tsukayama a sostene cu e variante C.37 "ta creciendo na Lima, y tambe na tur Peru" y cu tambe ta existi evidencia "cu ta na Chile, Argentina, Colombia, Ecuador, Merca y varios otro paisnan di e region".

"Tur e datonan aki ta preliminar, pero nos tin un variante cu a wordo origina na Peru of Chile, pero cu ta wordo exporta na otro parti di mundo", el a bisa.

"Unico cos cu nos sa cu ta parce cu ta cuminsa na mesun momento cu ta cuminsa lanta e di dos ola na Peru. Esaki ta un corelacion", el a afirma.

Tsukayama a adelanta cu na final di siman pasa riba Twitter el a anuncia e nobo variante aki di SARS-CoV-2 cu ta parce ta expande lihe na Peru y Chile".



Cuba: Grupo di Cubano 4 luna pega na Guyana

(CiberCuba) – Un grupo di Cubano, entre 65 pa 70 persona, tin cuatro luna pega na Guyana, despues di e restriccionnan di vuelo imponi pa Cuba, pa via di e crisis di Covid-19.

"Nos ta urgi tur Cubano cu ta pega na Guyana pa nan join e causa. Esaki ta nos lucha. Nos tin 4 luna aki y ya nos no sa mas kico ta spera nos aki. Nos no tin presupuesto mas, nos no tin nada. Casi nos ta keda riba caya," un di e Cubanonan a declara.

E grupo no por bula di regreso pa e isla pasobra nan conexion di biahe na Panama ta supera e tempo pa un escala na aeropuerto di e ciudad. Nan ta sobrevivi na Guyana cu remesa di nan famia den exterior y cu e recursonan minimo cu ta keda nan despues di extende nan estancia na e pais di Caribe involuntariamente.
Copa Airlines ta biaha desde Aeropuerto Internacional Cheddi Jagan (GEO) di Georgetown, te Panama riba diaranzon, 9:00 di mainta. Sin embargo, e dia ey no tin salida pa Habana. E Cubanonan lo mester haci un escala di mas di 24 ora y pa e restriccionnan estableci na e terminal aereo, nan por keda solamente 12 ora.
Desde januari nan no por bolbe Cuba via e ruta aki. Tampoco nan por hacie via otro ruta pasobra nan lo mester un visa di transito pa sali di Aeropuerto di Panama, cu ta e unico opcion den un escala di mas di 12 ora.



Lo contradictorio di henter e asunto ta cu e salidanan di Habana ta bon coordina. Cubanonan por bula cu Copa di Habana pa Panama diamars y diahuebs, y por sigui nan biahe pa Guyana riba mesun dia, loke ta haci cu e grupo na Georgetown cu ta keda pega ta creciendo. A pidi ayudo di embahada Cubano na Guyana, pero nan ta culpa e aereolinea pa e problema.

Venezuela: Casi 90% di laboratorionan publico no ta funciona



(LaPatilla) – Durante conmemoracion di natalicio di doctor Rafael Rangel, considera e promotor di bioanalisis na Venezuela, un grupo di profesional di e sector a protesta dilanti e busto di e cientifico na plaza Las Tres Gracias, cerca di Universidad Central di Venezuela, y a denuncia cu 89% di e laboratorionan publico no ta funciona, segun relato di El Estimulo.

Doctora Maria Cabrera, presidente di e Colegio di Bionalista di Caracas y estado Miranda, a indica cu e situacion grave den cual e laboratorionan publico ta, no ta un denuncia nobo; nan tin varios aña ta haci esaki caba.

"Desde hopi antes cu e yegada di e pandemia nos a alerta, no di e situacion grave di e hospitalnan so, sino tambe di e laboratorionan publico. Pero no a scucha nos advertencianan y e coronavirus a yega Venezuela y a sorprende nos cu un sistema di salud desmantela, unda e usuarionan mester acudi na sector priva en busca di e examennan di laboratorio cu nan mester pa conoce nan estado di salud, y pagando prijsnan hopi halto," Cabrera a relata.

El a señala cu e personanan cu ta diagnostica cu Covid-19 no mester sa solamente e resultado di e PCR, sino cu ademas nan mester un serie di examen specializa, pa mediconan por duna un diagnostico mas acerta di nan condicion di salud. "Pero den e laboratorionan di nos hospitalnan ni sikiera nan ta conta cu e reactivonan pa realiza un simple hematologia, nos no ta capacita pa ofrece e estudionan necesario pa pacient cu e virus."

Cabrera tambe a denucia e oferta comercial di diferente test di laboratorio di parti di persona cu no tin e capacidad pa realiza e testnan ey. E ta adverti ciudadania pa no laga e hendenan aki engaña nan.

Venezuela: Combate na Apure ta continua

(LaPatilla/VOA) – Miles di Venezolano di e region di La Victoria, estado Apure, a huy pa Colombia cruzando e riu Apure y atendi na Arauquita. Mientras tanto, e hostilidadnan entre ehercito Venezolano y un faccion di e disidentenan di Farc ta sigui sin tregua, causando mas habitante di e region pa busca refugio na banda Colombiano. E otro parti di e disidentenan, bao liderazgo di Ivan Marquez y Jesus Santrich, ta mantene bon relacion cu e regimen Chavista.

Miles di famia a yega na Arauquita, Colombia, na refugionan manera di La Rivera, un di e binti situa na e municipio ey. E situacion na e lugar ey ta complica. Mas di 500 Venezolano ta den e albergue pa mas di un luna caba, desde cu e enfrentamento a inicia entre e dos bandanan cu ta disputando e control riba contrabanda den e region.

Mucha, anciano, hende muher embaraza y hoben ta drumi cerca di otro den tent riba un cancha, no na merced mas di e tironan, pero awor exponi na Covid-19. Awor, castiga pa e conflicto y limita na un espacio minimo, nan ta spera ansiosamente di tende algo di nan familiarnan cu no a logra sali durante e ofensiva y awor nan no sa nada di nan paradero.

"E ta un situacion straño , nan a hiba varios y nos no sa pa unda. Awor nos ta den un situacion bastante critico pasobra nos no por bolbe na nos hogar," Jose Sanchez ta splica. Den otro noticia di e zona di combate, ta conta di varios habitante cu a aparece morto y bisti como guerrillero, cu arma den nan poder, despues cu ehercito a saca nan for di nan vivienda.



Skirbi pa Ruthy"Lady Ruth"Vrieswijk-Bergen: Sabiduria den nos alegria !







Nos a habri e siman aki, Dialuna dia 26 di April, cu un oracion di danki y pabien pa nos tata di cultura Juan Chabaya "Padu" Lampe den feliz memoria, cu a cumpli 101 anja di edad. Awor mas serca di mente, alma y curason. Ya ta dos anja cu Padu a bay uni su mes cu esnan cu a bay su dilanti den e Reino Celestial cu angelnan wardador. Si tur cos a cana bon, por a disfruta di un otro programa "Padu Eterno" na un of mas canal di televishon Dialuna anochi, dia di Padu su fecha natal. Nos ta felicita su yui muhe Vivian y nieto Dr. Urwin Anaya y nieta Sonia Anaya cu ta sigui padilanti cu cosnan bunita di Padu, entre otro e cantamento y tocamento di piano. Diadomingo dia 25 di April ultimo, Lady Ruth a bishita un bunita exposicion na Atelier's 89, di cuadranan pinta y obranan di arte "printed" ariba tur sorto di material. Di palo, pa papel, pa plastic selofan pa linolium entre otro. Obranan representando palo di mata, cara of curpa y mas.

Nos por a admira obranan bunita di entre otro e artista Lupita Bernabela y Estele Thode. Den e cuadranan di caranan gigantesco nos por a admira entre otro un cuadra di Ann Angela.

Nos pensamentonan a dual bay ariba Padu Lampe , su cuadranan, su bukinan y su dushi musica ariba piano. Tawata un anochi cu a cuminsa cu bahada di solo nan ey, den careda di 6.30 pm cu palabranan di bon bini pa e director di Atelier's 89 e artista Elvis Lopez,Lupita Bernabela cu a yama tur e participantenan den e workshop di "Printing" padilanti, kendenan a sigui e workshop pa un luna mas o menos y tambe Rudy Lampe a hiba palabra. Tur e artistanan participante a briya cu nan obranan unico y diferente. Y esey tawata tambe den e palabranan di Sr. Rudy Lampe, kende a bisa cu creatividad ta algo importante den e temponan aki di covid pasobra hende ta hopi na cas, cu tempo pa crea arte tambe. Su bunita sra.esposa Sandra, tambe a sigui e workshop di "Printing" y Rudy Lampe a bin pa apoya su sra.esposa naturalmente.

No tawata falta snacks y algo dushi di bebe, cu musica di un dj den fondo.

E siguente actividad pa expresion, e biaha aki den arte di palabra, ta e Anochi di Poesia cu lo tuma lugar Diaranzon dia 28 di April den e Jazz Café net patras di Flor di Oriente den centro di Oranjestad, pa 6 or di atardi. Talves ela pasa caba, si e relato aki sali publica despues di dia 28 di April. E tema e biaha aki ta "The beat generation".

(Awor aki tin 8.30 pm Diadomingo anochi, nos ta bek na cas, despues di nos bishita na Atelier's 89.) Mayoria bes nos ta mail nos relato Diadomingo anochi laat y si nos tin suerte nan ta traha riba dje Dialuna den dia y publikele Diamars of un otro dia den siman. Diamars dia 27 di April ta Dia di Rey, un dia liber oficialmente toch ? Shonnan, ban sigui cuida, ban sigui duna Dios danki pa cada dia regala na nos, pa salud, pa amor, pa paz, pa pordon, pa alegria y sabiduria.

Nos pabien na tur e artistanan pa cu nan bunita obranan den e arte di printing, nos palabranan di exito na tur poeta y escritor cu lo of cu a participa den e "Poetry Night" di e luna aki di April, posibel danki na e fantastico cooperacion y ayudo di Prins Bernhard Cultuur Fonds Caribisch Gebied. Danki na prensa pa publicacion di nos relato, y danki na lectornan pa lesa nos relato.

Pasa un dushi dia cu sabiduria den nos alegria ! Un bon siman. Te un otro oportunidad.

Eric Ras :E motibo di caida di gobierno

E caida di gobierno no ta pa motibo di e caso di "partido por" sino cu 1 siman prome cu caida di gobierno a firma e landspakket cu mester wordo implementa. Segun informacion pa luna di mei 2021 nos lo mira presencia di e hulandesnan riba nos isla pa implementa e acuerdo firma. Sigur esaki lo ta un desventaha pa e gobierno demisionario aki. Un manera di goberna partido mep conoce y esey ta medida. Despues di a bai di acuerdo pa entrega nos autonomia dia 13 di November 2020 nan lo no por negocia locual cu nan a bai di acuerdo cu'ne.

Partido Curpa ta e unico partido cu a para contra di geregistreerde partnerschap cu tanto partido mep y partido avp a vota na fabor. Dia 4 di September 2016 tabata tin un manifestacion di un grupo di esnan di fe Cristian a laga nan voz resona contra di e amienda 7 e tempo ey. E amienda cu partido mep a saca for di bari sushi y presente. Tant e partido geel como e berde a brasa e amienda aki. Mester remarca cu e grupo mas grandi tabata di e katholiconan.

For di prome cu e ley di introduccion di nos codigo civil, caminda e ley geregistreerd partnerschap cu tin mas derecho cu un matrimonio ta hinca aden, e parlamentarionan tabata sa caba cu si e wordo trata den un reunion den parlamento e ley aki lo keda aproba.

E reunion a wordo jama dialuna 1 di maart 2021 a wordo trata den nos parlamento 17 parlamentario a vota na fabor pa e ley a drenta na vigor. Aki nan ni geel ni berde no a tene cuenta cu e deseo di pueblo di Aruba den su mayoria. Esnan cu tabata tin mas poder tabata e parlamentario Tevreden y Guedez di partido mep. Ora e reunion a wordo poni riba lista pa wordo trata dia 1 di maart 2020 nan mester a bai gobernador y bias gobernador cu nan no ta sostene e coalicion mas y gobierno lo a cai y e reunion lo no a tuma lugar mas. Mi persona lo a hasie sigur sigur.

E ley a pasa y laga nos lubida ban hunga cu emocion di pueblo di Aruba pa eleccion di dia 25 di juni 2021. Ban sigui apoya e berde y geel pa e siguiente eleccion den nan maldad. Ban vota pa nan pa asina educacion di nos yuinan y generacion wordo cambia. Mi ta kere cu pueblo di aruba den gran mayoria no ta di acuerdo cu esaki.

Na e pueblo di Aruba cu ta kere fielmente den Dios NO VOTA pa partidonan cu no ta kere den Dios y ta bai contra nos himno di Aruba Dushi Terra. Corda riba e ultimo parti frase caminda e ta bisa: Cu dios por guia y conserva su amor pa libertad. Pueblo di Aruban duna partido Curpa dia 25 di juni 2021 pa asina por trese un cambio cu nos ta anhela pa tanto anja. Aruba Lanta y Briya ta bo tempo.



Candela di mondi a pega palo di luz na candela na Sero Janchi

Diasabra ultimo durante dia habitante di Sero Janchi a bati alarma na autoridad debi cu tin pidi mondi na candela, pero e candela a yega te na un palo di luz. Patruya cu a acudi na e sitio a constata cu parti abou di e palo di luz a keda destrui door di e candela y a solicita unidad di brandweer pa bin mira e situacion. Personal di elmar tambe a presenta y a cuminsa cu nan trabounan pa asina pone un palo di luz nobo pa no laga e bario sin coriente pa oranan largo.



Polis a persigui motociclista cu tabata hop te na Dakota y a keda deteni

Diasabra den oranan di anochi algun automobilista a haya nan ta baha caminda pa un motociclista cu tabata hop full e caminda grandi. Sinembargo e motociclista no a tuima nota di e polis y a keda hop dilanti un patruya.

E oficial a cende su luz y sirena pa duna e motociclista un señal pero a nenga y a keda core pa polis. A persigui e motociclista aki for di un distancia pero helicopter di Polis for di halto tabata sigui esaki y tabata guia e oficialnan te na unda cu el a bin para den un cura di cas na Tangerinastraat y asina a bay over na detencion di e homber y a tuma e scooter den beslag.





Cruz Cora a colabora y duna asistencia pa 12 luna largo na comunidad di Aruba durante pandemia

Desde cu pandemia a bati na porta di Aruba Cruz Cora Aruba tabata pendiente y a duna colaboracion pa 12 luna unda cu a duna asistencia di 2700 persona cu un voucher cu por a cumpra cuminda na varios di e supermercadonan na Aruba, manera super Diot Center . Superfood, Cheng's, Save more, Always at your service , ingh & Sons food market ,MN supermarket & carniseria, Hong Kong Supermarket na paradera , Calidad Supermarket & carniserio y Flatstone Supermarket .



Pa un temporada largo Cruz Cora a traha conhuntamente cu e supermercadonan aki cu a duna nan colaboracion pa por traha cu Cruz Cora y asina brinda e servicio pa esunnan cu a haya nan den e situacion di COVID y cu no tabata por tin cuminda pa nan por tin cuminda na mesa y por pasa dor di e situacion di pandemia cu Aruba a haya su mes ta confronta cu ne.

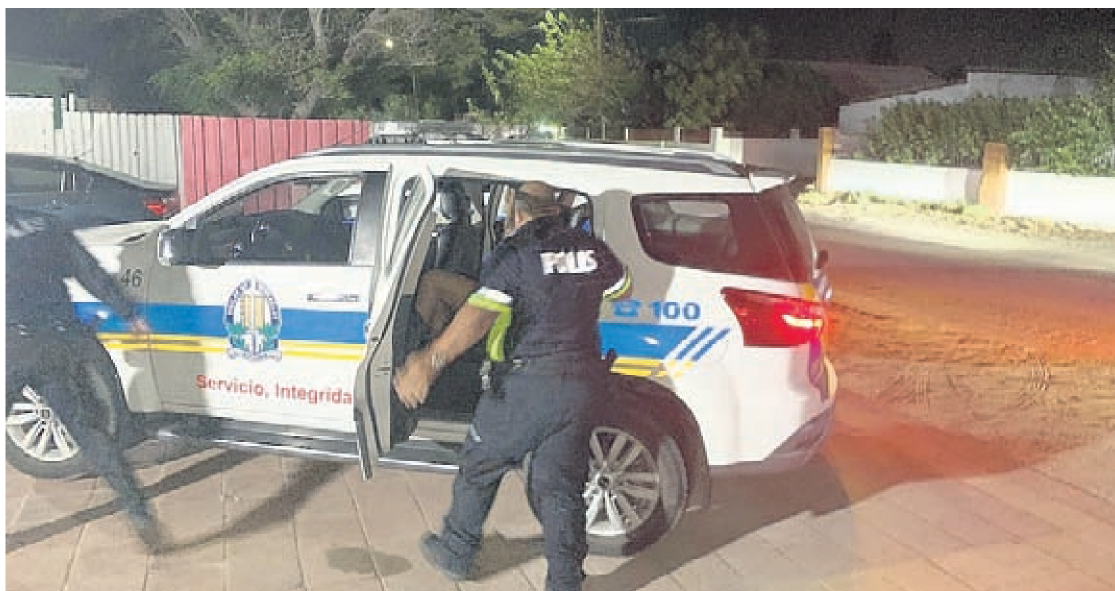
Tambe Cruz Cora no solamente a duna voucher , pero a percura pa 90000 cuminda cayente pa esnan cu tabata tin mester un cuminda cayente na nan mesa pa por duna nan yiu nan. Tur esaki Cruz Cora a duna durante 12 luna di asistencia, y manera nan ta bisa no ta tur cos ta pa semper e ora a yega cu Cruz Cora su yudansa a caba e yudansa aki no lo ta posibel mas bao di Cruz Cora.

Sinembargo ainda Aruba ta den e proceso pa reactiva economia y cu ta pone cu ainda tin hopi hende cu no tin trabao , esaki ta pone cu awo cu cruz cora su colaboracion a caba gobierno lo pasa over pa un otro sistema cu ta gobierno di Aruba ta esun cu lo para garantia pa e grupo di personanan cu ta haya e yudansa pa cuminda

Yiu muhe ta bringa cu tata den cas y resisti cu Polis

Diadomingo anochi na un cas na Schotlandstraat famianan no tabata por cu e yiu muhe cu a presenta na cas y a lanta cu nan tur y hasta tabata agredi e tata cu ta un persona di edad. E mama man na cabes na grito pidiendo ayudo unda varios unidad policial a presenta di biaha. E dama manera a mira polis a bira mas histerico y cu e polisnan mes el a cuminsa resisti. Polisnan a purba na calme pero asina mes e tabata lanta cu e oficial. Den boei para na e auto wardando transportwagen e dama a keda cu su manera y a usa forsa pa hinka e mucha den e auto pa e calma y tabata tira scop riba e polis. Transport a presenta despues y a bay cu e dama histerico bou influencia di algo pa warda. Polis a papia cu e famia calmanan.

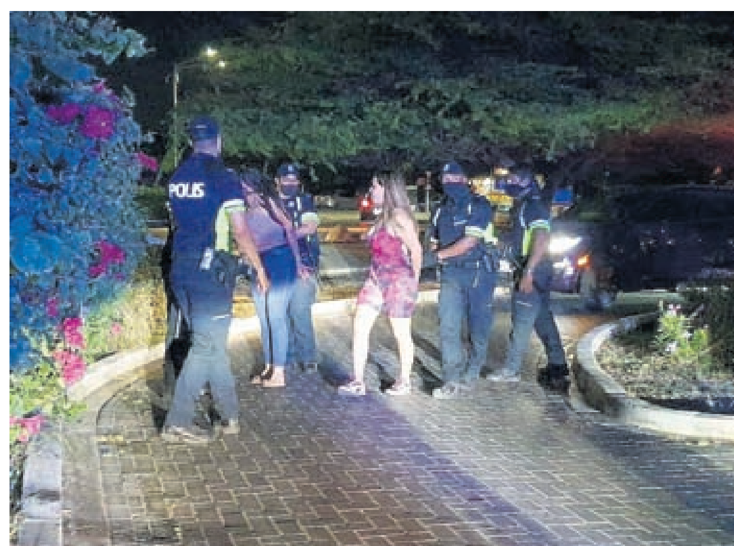




Cuatro persona deteni despues di un pelea riba Linear Park

Diadomingo den careda di 7'or anochi riba linear park a sosode un pelea unda tabatin tiramento di boter y hasta golpinan a cay. Den esaki persona a resulta leve herida pero no tabata desea di asistencia di ambulance. Polisnan a presenta na cantidad pa atende cu e situacion na e sitio a keda tres dama y un cabayero cu tabata envolvi deteni. Tur kier a haci denuncia riba otro asina a pone cu polisnan a detene tres dama y un cabayero cu lo ta sospecha di ta meti den e pelea y agresion contra di otro.





Diferente lusnan di caya no ta cay bao maneho di N.V. ELMAR

Den fin di siman N.V. ELMAR a tuma nota di un reclamo riba social media en cuanto e lusnan di caya den Promenade San Nicolascu no ta cende.

N.V. ELMAR ta desea di aclarea cu diferente lusnan di caya no ta cay bao maneho di N.V. ELMAR, entre nan esnan di e Promenade San Nicolas y Bernhardstraat.

Recientemente ariba invitacion di Minister President Sra. mr. Evelyn Wever-Croes a inicia combersacion nan entre su departamento, N.V. ELMAR, D.O.W., D.T.I. y algún stakeholders mas pa asina bin na un solución mas pronto posible pa e lusnan aki por funciona bek.

Ta intención pa pasa tur lus di caya pa N.V. ELMAR, pero esaki no a ser concretisa ainda.

Fuera di e lusnan den Promenade, tin mas lusnan di caya cu tambe ta cay bao di maneho di Dienst Openbare Werken (DOW) of compania priva.
Nan ta:

- Bernhardstraat entre e rotonde banda di FTA te ex WEMA;
- Green Corridor;
- Watty Vos Boulevard;
- Linear Park entre rotonde Las Americas te brug di lagoen;
- Wilhelmina park;
- PlazaBetico Croes;
- e pad verlichting dilanti di e hotel na small-rise y high-rise;
- e caminda pa Lighthouse (Arashi pa Faro Blanco); y
- e lusnan dilanti di edificio di Parlamento (L.G. Smith Boulevard).

Enberdad e situación ta crea hopi confusión serca pueblo y N.V. ELMAR ta comparti e preocupación aki.

N.V. ELMAR ta enfatisa cu nos departamento di Servicio di Cliente y nos Marketing &Public Relations Officer ta semper na ordo di nos clientenan. Pa cualkier pregunta of sugerencia por yama telefon 523-7100.



Aruba lo bira cede di 2021 UANA/PanAmerican Artistic Swimming Championships di 25 – 28 mei proximo







Aruba Aquatics Federation (AAF) anteriormente conoci como AZB (Arubaanse Zwem Bond) tin e honor y placer di anuncia cu e lo ta anfitrion di e "UANA Pan American Artistic Swimming Championships" pa prome biaha na Aruba. E evento aki ta reconoci como e competencia pa "age group" mas importante den e region di Americas y Caribe. Ademas e aña aki ta fungi como e qualifier pa Junior Pan Am Games cu lo tuma lugar na Colombia na september.

UANA, e organo mas halto di e continente Americano pa e deportenan acuatico, ta afilia na FINA. FINA ta e Federacion International cu ta representa tur deporte acuatico y ta representa esaki den Comite Olimpico International. Cuater region ta forma UANA: Merca, Canada, CONSANAT, cu ta e paisnan Suramericano y CCCAN, cu ta representa e paisnan di Caribe, Central America y Mexico. Na timon di UANA tin un Arubiano, Sra. Maureen Croes como presidente locual ta hasi e evento aki mas importante aun pa nos isla.

Despues di tres competencia exitoso cu a yega di organisa na Aruba anteriormente CISC (2012), Carifta (2014) y CCCAN (2018) atrobe nos ta bira e cede di un competencia di e tayer aki y ta trahando duro pa hasie uno exitoso. Sr. Randy Arends presidente di AAF ta comparti: "Nos ta reconoce e prestigio di organisa e evento internacional aki y e federacion, club, partners y voluntarionan ta sumamente entusiasma pa yama bon bini na UANA pa prome biaha na Aruba."

Despues di a gana e bid, e evento lo mester a tuma lugar na september 2020, pero debi na e situacion di COVID -19 esaki no a sosode y a wordo postponi. Awor por sigui cu e evento, pero sin publico. E comishon organisatorio a confirma cu lo yama bon bini un total di 120 atleta di 11 diferente pais, entre otro USA, Puerto Rico, Guatemala, Cuba, Mexico, Chile, Republica Dominicana, y El Salvador. Mas cu claro nos atletanan di Aruba lo representa nan isla cu orguyo akinan mes na cas. Aruba lo tin representacion den tur categoria y lo competi den mayoria evento entro otro solo, duet, mix duet, team y combo. Pa mas informacion por bishita e website www.uana2021.org

Un relato amplio lo ser dedica na e seleccion di Aruba, pero por cuminsa sera conoci cu nos atletanan atraves di e facebook page di AAF: facebook.com/arubaaquatics of Barracudas Aruba: facebook.com/barracudas.aruba

Team 12&U: Christofer De Freijtas, Caithlyine Kock, Daniela Muñoz, Xia Rodriguez, Kendra Simon, Manuela Sosa Lopez-Henriquez, Valentina Wong, Xiana Hoo y Katiana Vizhco.

Team 13-15: Harianny Abreu, Sofia Cardona, Silvana Cardona, Alina Dirksz, Amylene Helder, Hildeswind Kluiving, Emylaine Mathilda, Abizahi Sanchez y Camila Tromp.

Team Junior: Edianne Croes, Angelina Hamoen, Janelly Piña, Mariajose Salazar, Avigayle Tromp, Meghan Tromp y Melanie Tromp

Senior Athlete: Kyra Hoevertsz

E hotel anfitrion di UANA 2021 lo ta Hyatt Place Aruba, y partner oficial di transporte lo ta Fofoti Tours & Transfers. Nos ta gradici tur sponsor cu a yuda di un manera of otro te cu ainda: Aruba Tourism Authority (ATA), Setar N.V., Caribbean Mercantile Bank (CMB) y Pan American Life. Nos lo ta asercando diferente instancia pa mas ayudo y lo aprecia cualkier sosten pa cubri gastonan di medaya, shipping cost, cuminda pa voluntarionan y infrastructura, entre otro. Ta hasi un apelacion na tur voluntario cu ta desea di forma parti di e magno evento aki pa registra via e link: https://forms.gle/JRtmjNC3CxFqmVY79

5 Beneficio di bebe awa cu regularidad y con e ta afecta bo cuero y ta yuda cu baha peso

(Msn.com\Insider.com) - Ta keda recomenda encariciadamente cu un persona mester bebe al menos 8 pa 10 copi di awa pa dia pa mantene su mes saludabel y den forma. No solamente no ta repone e curpa pero ta mantene e persona hidrata, sino cu tambe ta yuda cu perdemento di peso y na varios beneficionan cu ta esencial pa e curpa humano.

Awa por ta un necesidad pa e ser humanonan pero hopi di nos ta tuma bentaha di esaki y nos ta bebe menos awa diariamente lo ke ta daña nos propio salud y bienestar .ta di sa cu e awa ta e ingrediente secreto mas beneficioso pa sostene nos funcion di e curpa.

Ki nan Gauri Anand.un dietista ta trece 5 beneficio di bebe awa

E ta duna bo un impulso di energia
Un menor ingesto di awa por provoca un reduccion di e motivacion y un aumenta di fatiga. Si bo curpa no ta lo suficientemente hidrata, lo sufri na realisa cualkier tipo di actividad fisico cu ta rekeri resistencia y forsa. Awa ta esencial pa proporciona energia suficiente pa realisa bo tareanan y actividadnan diario. Tambe ta regula e temperatura y ta mantene fresco al igual cu bou control.

Ta preveni mal digestion y e dolor di cabes
E deshidratacion ta un di e motibonan principal di e aumento di dolor di cabes y e mal digestion. Bo curpa mester e likido y e likido pa evita pa realisa funcionnan principal, manera funcionnan celebral y produci suficiente likido den e stoma pa un digestion adecua. Bebe hopi awa por yuda alivia e dolor di cabes y mal digestion.

Ta promove perdida di peso
Ta keda bisa cu awa ta aumenta e tasa metabolico. Esaki ta nifica cu bo curpa ta activo y un aumento den bo metabolismo ta nifica cu e ta kimando mas calorianan diariamente. Awa tambe ta mantene bo mes yen durante mas tempo frenando e antohonan entre cumindanan manera snacks.

E ta duna bo un cuero mas luminoso y cla
E ta un hecho conoci cu awa ta yuda haci bo cuero di cara mas limpi y di un cutis mas briyante ya cu e ta elimina toxina den bo curpa. Un aumento den e ingesto di awa lo duna bo cuero un radiacion impagabel y hidratacion reduciendo e lineanan fini y e aruganan di bo cara. Tambe ta yuda deshaci di e hinchason mainta trempan.



Ta yuda crea mas saliva
Como awa ta conduci na hidratacion e ta importante pa crea saliva. Saliva ta importante pa e boca, ya cu e boca seco por provoca enfermedadnan manera sproetjes den e boca, mal digestion incluso diabetes.

Cua mayor bo ta ?

Un mayor pasivo, agresivo of asertivo

Un mayor pasivo ta generalmente esun cu ta manipula y por hasta tin biaha roga nan yiunan pa nan comporta na mes y trata di coopera. E mayornan ta laga e decisionnan den man di otronan na unda e mayornan ta trata di haya un culpabel den cualkier cos cu ta sali malo.



Algun mayornan ta usa “ bo ta laga mi perde pasenshi”.

Un mayor agresivo: semper ta kere cu sa mas, tin e rason y ta gana argumento sin trata di comprende e otro, sino di lag’e e haci’e locual e mayor kier.

Pa nan e hecho di gana ta locual e mucha mester haci tur locual e mayor ta pidi y bisa.
Ehemplo: nan ta usa hopi e “ABO” “bo tin un desordo cu bo coy hunga nan, bo no ta cuida nan” bo no ta worry cu mi trabao, bo no ta stima bo famia” bo ta egoista”.

E caracteristica principal di e disciplina agresivo ta cu e mayor ta generalisa (semper of nunca) y ta castiga cu poco proporcion y cu dalmento.

E disciplina aki ta produci muchanan rebelde, ya cu nan no ta wordo scucha ni tuma na cuenta.
E comportacion mas comun di mucha rebelde ta entre (1 pa 6 aña) cu mester manda baña hopi biaha, bay come, lanta pa bay school, of bay drumi.

Ta hopi importante comprende cu e mucha cu ta cuminsa cana of gatia no ta rebelde, e ta saludabel y cu e kier tuma un caminda otro di locual e mayor kier.

Esey ta wordo interpreta como salud mental y a traves di e situacionnan e mester cuminsa maneha su ekilibrio pa e mucha por explora pa su mes den luganan sigur si forsa e mucha ni pone cu e no por haci’e. Lanta su curiosidad siendo esaki un motor di su boluntad.

E actitud rebelde bo ta cuminsa observa di e manera mas cla na e prome aña y mey te cu su tres aña y mey.

Mayornan asertivo: e nomber mes ta duna nos e definicion, si nos ta haci un comunicacion asertivo cu e mucha e rebeldia lo disparce y solamente locual un mucha cu emocionnan y lo pidi cosnan husto pa su edad.

Un mayor asertivo ta comprende e sentimento di su yiu, ta fomenta e comunicacion, detayista, aplica reglanan, yuda, no compara, bis’e cu bo ta orguyoso di dje, y hopi mas!!!

Asertivo ta nifica afirmacion di su propio personalidad, tin confianza den su mes.. self esteem, un comunicacion sigur.

Con un medico espacial ta mantene astronautanan saludabel na ISS



(Msn.com\ Reuters.com) - Desde e perdida di masa muscular hasta e exposicion na radacion y e efectonan psicologico di confiansa , e vuelo espacial ta pasa factura na ken tin e suerte di experiment'e.

E ciruhano di vuelo di e Agencia Espacial Europea Adrianos Golemis, responsabel di e salud di e astronauta Thomas Pesquet durante e mision SpaceX crew 2, a comparti algun ideanan tocante e campo di medicina espacial.

P: Cua ta e desafionan principal pa salud den espacio?
R: Si nos ta papia di e orbita tereste bou unda ta encontra ISS, bo tin gravedad casi nula, por lo ke esey por pasa na fractura e wesonan y musculonan .

E radiacion ta un problema importante, pasobra e flur akinan nos ta keda protegi mediante e magnetosfera (campo magnetico) y pa e atmosfera, pero si nos ta bay mas leu e proteccion aki ta disparce.

Y por supuesto nos no mester lubida cu nos tin cosnan cu apenas nos ta cuminsando compronde por ehempel pathologia ocular (enfermedad) of trombosis venosa (coagulos di sanger) cu ta desaroya algun astronautanan cu ya ta saludabel.

P : Kico e cientificonan a siña te cu awo tocante e cantidad di radiacion cu por soporta nos curpa?
R : Bo lo por bula 2 of 3 mision den 6 luna na ISS probablemente sin un efecto hopi significativo den bo salud.

Nos obhetivo ta cu bo riesgo di desaroya cancer no ta superior na e 3% den comparacion cu un persona exactamente manera bo persona cu nunca a biaha na un vuelo espacial.

P : Cual e ta e otro impactonan di e ingravedes?
R : Nos ta adapta na e bida den 1G.

Si ta kita esey, e adernan di bo pia lo sigui pusha sanger na bo cabes manera si bo lo ta den un G , por lo ke nan lo termina cu mas sanger den e parti superior di nan curpa.

Bo por wak esaki realmente si nan tin nan cara hincha na e comienso di e mision.

Finalmente, e sistema circulatorio ta adapta y e curpa ta custumbra na un menor volumen di sanger. Prome cu a bandona e EEI, nos ta bisa e astronautanan cu nan mester come hopi y bebe

P : e astronautanan ta completamente vacuna contra Covid-19 of ainda nan mester di keda examina?

R : Nan ta den caurentena, pero nos a tene 2 prueba final di PCR y esaki ta pa ta 100% sigur cu ni sikiera nan ta portadonan.

E sistema inmunologico tin un rendimento inferior ora nos no tin gravedad. E personanan cu por desaroya infeccionnan cu normalmente no lo desaroya, incluso e microbionan cu nos ta hiba den nos curpa naturalmente.

P : E tripulacion ta pasa 2 ora pa dia den e ekipo di ehercicio pa mantene den forma

R : Nos tin un video yamada standard 1 biaha pa siman durante 15 minuut.

Na comienso di e mision nos lo verifica principalmente e mareo pa movemento espacial, despues cu ta pasa di un G na cero G.

Bo mente tin un problema chikito, tin un conflicto cencorial entre bo oido interno y lo ke bo wowonan ta mira esaki por provoca algun sacamento.

Mas dilanti den e mision nos ta busca otro efectonan den particular psicologia of rendimento cognitivo.

Ora bo ta keda den un entorno manera ISS realmente bo ta den un luga hopi chikito por lo ke bo no tin stimulacion nobo y esey ta afecta psicologicamente.

Mentalmente, e no ta facil pa concentra of reten'e informacion.

P : Aparte di ta bon abstadeci den medicina, ki tipo di ekipo medico tin?

R : Por ehempel nos por analisa e hematocrito (un prueba di globulo cora). Nos por compronde aparte di esey si nan ta lo suficiente hydrata y cual ta e cambionan cu ta pasando den nan sistema circulatorio.

Un par di aña atras nos a topa cu algun observacionnan di trombosis. Niun hende tabata spera esey den personanan saludabel y esey tambe ta duna nos un comprension nobo di con pa funciona e curpa den nos planeta.

Awo nos tin capacidad di ultrasonido y si un hende ta desaroya sintomanan dolor of dilatacion, otro miembro di e grupo por realisa un ultrasonido pa evalua si ta trata di un caso clinico di trombosis.

Si tin un caso unda cu e bida of e bienestar di e astronauta ta realmente menasa nos ta acudi na evacuacion.

Afortunadamente, den e 21 aña cu ISS a bula esey no a pasa.

P : Kico mester pa converti den un medico espacial?

R : Pa mi pa cuminsa e tabata un titolo di medico despues mi a haci un maestria den e studionan espacial den e International Space University na Francia.

Mi a pasa un aña na Antartida manera medico asina ta cu mi a compronde bon un situacion cu tabata similar e medicinanan di e vuelonan espacial. Finalmente Toulouse na Medes, e Instituto Frances di Medicina y Fisiologia Espacial..

Den e momento ey e agencia espacial Europeo ta recolectando astronautanan nobo y bo por costula te cu fin di mey si bo tin un soño semper bo mester intent'e.

Reed Hastings di Netflix a genera 612 miyon den 2020

(Msn.com/Reuters.com) - E codirector ehecutivo di Netflix Inc, Reed Hastings a obtene 612,13 miyon dollar pa e ehercicio di su opcionan tocante accionnan tocante 2020 un aña di crecemento extraordinario den subscripcionnan pa e transmisionnan di video gigante.

E compania cu a supera e 200 miyon si subscridornan aña pasa ora e hendenan tabata busca entretenimento na cas durante e blokeonan impuesto tocante Covid-19, a mira con su accionnan a aumenta mas di 67% den 2020.

Hastings a cumpra mas di 1,33 miyon di accionnan di Netflix aña pasa den e ehercicio di su opcionnan tocante e accionnan, segun un documento.

E precio unda e opcionnan por keda eherce tocante accionnan ta keda estableci na un acuerdo. E balor di e accionnan ora ta keda realisa e compra ta keda varia.



Abogadonan di Amber Heard ta insisti pa hues rechasa demanda pa difamacion di Johnny Depp despues di perdida di apelacion pa difamacion

(Msn.com)- E abogadonan di Amber Heard kier un hues desestima e caso di difamacion di su ex-casa Johnny Depp den su contra, insistiendo cu su reciente derota hudicial den e Reino Uni demostra cu e asunto no ta opto pa e huicio.



E strea di Pirates of the Caribean recientemente no a logra obtene un apelacion den su caso pa difamacion contra The Sunna London despues cu e editornan di un corant a publica un articulo unda cu Depp a keda yama manera un abusado di violencia domestico den referencia na e acusacionnan di abuso domestico di Heard.

Y awo e ekipo legal di e strea di Aquaman ta kere cu esey mester ta suficiente pa cancela su demanda di 50 miyon dollar contra Heard pa e comentarionan cu a keda haci den e articulo pa The Washington Post.

"Pa duna pleno efecto na e sentencianan di Reino Uni, ta necesario conclui cu e declaracionnan di e articulo di opinion publica riba Washington Post ta berdaderamente, e meneer Depp a comenta tocante violencia domestico contra Sra. Heard den varios ocasionnan, lo ke a haci'e teme pa su bida", e la bisa riba un declaracion di Heard y su abogadonan, informa na Deadlime.

Por lo tanto, manera cuestion di derecho. Depp no por prevalece tocante ningun di su reclamonan y e denuncia di Depp contra Sra. Heard mester desestima den su totalidad.

Heard tambe a solicita un audiencia 28 di mey tocante su declaracion di culpabilidad dilanti hues a asigna e caso di difamacion, cu actualmente ta programa pa april 2022.

Depp ta alega cu e articulo cu Heard a skirbi, unda e tabata haci su mes yama pa sobreviviente di violencia domestico, a cost'e un papel den e renuncia di Pirates of the Caribean di Disney.

E actor tambe a perde su papel di Gellert Grindelwald den e tercera pelicula di Fantastic Animals despues di perde su caso pa difamacion contra The Sun aña pasa.

Heard a testifica den su contra durante e huicio di 3 siman , cu a termina ora e hues di Tribunial Superior, e hues Nicole, a dicta cu e articulo di e corant tabata sustancialmente berdad.



BONDIA ARUBA

*Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.*

BISTA POLITICO

Parlamentario Endy Croes (MEP):

Patrick Paskel a bira experto den Chupa Pos!

Parlamentario Endy Croes a splica cu diabierna pa 3pm atardi ultimo Prome Minister di Aruba a bishita Parlamento di Aruba pa oficialmente entrega e rapport forensico cu a wordo traha riba e disaster cu a tuma luga den RDA. Durante fin di siman a probecha cuminsa lesa un rapport di 170 pagina. Locual a cay manera un bom ta dos aspecto. E capitulo con Patrick Paskel di Tera Group a cobra na un manera structural 500 mil esta mei miyon di placa di RDA sin cu refineria nunca a habri y alaves un otro capitulo dedica na Richard Arends di AVP kende tambe a strica 500 mil florin na un manera bochornoso. Nos lo sigui splica pueblo den dianan nos dilanti poco poco ta kico a pasa exactamente den RDA pa e malechornan Patrick Paskel, Richard Arends y tur cu bendicion y cooperacion di Mike Eman y Mike de Meza.

Pattrick a bira expert den chupa pos

Por a tuma nota cu Patrick Paskel di Tera Group ta un comerciante cu no kier laga nada pa otro. Den e rapport forensico cu a wordo traha riba e modis operandi den RDA a Sali na kla e berdadero cara di Mike Eman, Mike de Meza, Patrick Paskel y Speed Andrade. E ultimo dosnan ta esnan cu tur merdia kier lastra tur hende (politiconan di MEP) nan nan antoho na canal 90 e radio di Leoncita Arends esta Leoncita actor principal den caso Avestruz. Mientras Ministerio Publico ta cu man jen terminando e investigacion Avestruz unda muy probablemente "hoofdrol" Benny Sevinger di AVP lo wordo lanta un ora pa otro den un caso miyonario di corupcion cu terenonan di gobierno, ata un otro rapport a keda kla.

Den e rapport por a tuma nota di un incoice unda Patrick Paskel y Teragroup a cobra un suma di Afl.10,918.78 pa huur RDA toilet pa un evento. Con hende por tin curason pa factura prijs abnormal asina? Con por pasa den Bo cabes pa ranca placa di pueblo e forma aki? Ni cu e cos ta di "oro". Patrick na su turno ta paga e homber chiquito cu ta doño di e compania di "chupa pos" prijs normal cu ta Afl.100 pa toilet y ta retene e resto pa su cartera. Awor investigacion penal mester bay tambe riba esnan cu a aproba, coopera y eherse e pagonan aki.

Mayoria secretarianan eyden a sali di oficina di ministernan di AVP y bay busca siguridad eyden pa salario astronomico. Richard Arends mes tabata tin acceso pa eherse pagonan online. Pues awor Patrick Paskel a slaag y bira experto den "chupa pos". Wel un ta cos. Nos lo entrega keho oficial na Ministerio Publico pa determina cu exactitud con e placanan aki a core. Interesante pa explora si Fundacion Mike Eman cu a ricibi transferencianan di 50 mil dollar di Roberto Rincon tabata ricibi transferencia di e bolonan aki y di Teragroup. Keda pendiente!

Jennifer Arends Reyes (AVP):

Delegacion di AVP a reuni cu AHATA y ATIA

Den cuadro di preparacion pa traha riba un plan di gobernacion Parlamentario Sra. Jennifer Arends Reyes hunto cu lider di partido Mike Eman a sinta cu AHATA y ATIA riba e 'state of the industry' pa mira con lo sigui dilanti despues di e pandemia cu e pais a pasa aden. Den e reunion aki Sra. Jennifer Arends Reyes a mustra cu ta di vital importancia pa tin dialogo cu gremionan cu mester traha hunto cu gobierno pa wak con lo saca e pais dilanti, atende cu tur e situacionnan cu a surgi despues di e pandemia y discuti riba e forma con lo sigui dilanti pa asina percura pa e desaroyo fructifero no solamente pa e desaroyo economico y financiero pero tambe pa bienestar di tur ciudadano riba e isla.

"Nos a hiba un reunion sumamente fructifero y informative pa loke ta e situacion actual, con nos ta para den e pandemia actual, kico e ta nifica pa nan den e industria hotelero pero tambe kico esaki ta nifica pa e trahadonan.

Nos a papia con e pais lo sigui dilanti y kico Aruba lo por spera y kico nos futuro lo bira trahando hunto cu otro den un esfuerso conhunto pa di e forma aki por yega na un desaroyo sostenibel pa nos turismo pero tambe pa pueblo di Aruba.
Un reunion sumamente importante caminda e base di exito pa move y saca e pais dilanti, sin duda e aspecto di dialogo ta bira algo sumamente necesario y importante," Parlamentario Jennifer Arends Reyes a declara.

Mescos lider di AVP, Sr Mike Eman a mustra den e reunion aki cu e pais ta pasando den un situacion cu ta afecta henter comunidad caminda hotel y comercio tambe ta sinti efectonan di crisis aki. El a mustra cu den concepto di AVP, Aruba mester di un plan proactivo pa recupera y rescata economia di e isla y ta necesario pa tur hende coopera cu e plan di vacunacion pa asina por cuminsa na atende tur aspecto di e crisis, caminda mester yega na e meta di tin un gran cantidad di e pueblo vacuna, mester tin un plan proactivo.

Logrando esaki por habri economia, turismo mester bolbe florece y empleadonan yega na 100% di nan salario, ya cu trahadonan a sufri hopi unda ta ricibi practicamente entre 60 y 80% di nan salario cu nan tabata ricibi prome cu e crisis aki.

AVP a ricibi hopi keho di circunstancianan dificil cu hopi den pueblo bibando. Pero tambe ta mira cu turistanan ta yegando, algun ta haciendo inversion, mientras ainda por mira cu salario di mayoria di trahadonan ta para ainda na 60%.

Mester tin un maneho macro, no solamente pa e isla pero tambe pa su ciudadanonan y tur e aspectonan aki nos a treci dilanti den e combersacion cu e instancianan aki.

BISTA POLITICO

Candidato di partido AVP Conny Connor

"Nos tur tin cu uni den un esfuerso pa pone Aruba back na trabou"

Si Bo no ta kere ora maestronan di scol bisa cu nan trabou ta mas cu djis duna les, scucha juffrouw Conny Connor: "No ta pasa un dia cu mayornan di mi alumnonan ta yama den tur confiansa pa conta con cos ta na cas y si mi por yuda nan cu sikiera un cuminda pa nan yiunan e dia ey." E silencio den sala tabata total. Ken por a kere cu e señora ta papiando di Aruba! E ocasion tabata e lansamento di Jeffrouw Conny Connor, jeffrouw di scol y cabesante di un scol publico, riba lista di AVP.

Sra. Cornelia Venturin-Connor sin duda ta un maestro profesional den tur sentido. Capacita y pasiona. E ta refugio y consehero pa hopi alumno y nan mayornan. Juf Conny ta conta: "Trahando cu muchanan ta trece Bo den contacto cu nan famia y nan vecindario. Ora mi tabata bishita e famianan mi a wak pobresa manera mi no a conoce nunca na Aruba.

Tabata tin asina hopi famia sin entrada, pasobra nan no tabata tin trabou. Mi a wak famianan cu no tin ni e cosnan mas basico cu nos no ta ni pensa cu hende aki na Aruba lo no tin. Mi a wak e falta di speransa asina profundo cu e tabata saca tur energia di mi alma. Anto esaki tabata prome cu e pandemia di Covid. Despues di Covid cos a bira ainda pio."



Enseñansa

Den enseñansa cos no ta bon tampoco. Ultimo añanan tabata tin hopi protesta contra di e maneho di e minister di enseñansa. Y no por nada. Juf Conny ta conta:"E ultimo tres aña y mey, maestronan y mayornan mester a hiba un lucha contra di nan gobierno, pasobra enbes di haya apoyo y sosten di nan gobierno, nan a haya contra tempo tras di otro. E realidad ta cu maestronan y mayornan a wordo laga den insiguridad.

A gaña maestronan di scol bes, tras bes, tras bes. Maestronan a wordo humili'a y menasa si nan no tabata di acuerdo cu algo o si nan a tribi di habri nan boca den desacuerdo. E adelanto cu nos a logra den añanan anterior pa duna nos muchanan un miho oportunidad pa sali di pobresa pa medio di enseñansa, ta parce di a bay perd'i. Pero mescos cu hopi maestro di scol, ami ta bisa cu awor ta basta! Nos sa cu nos por miho pa tur mucha y pa tur famia aki na Aruba. Mi a wak e pobresa y sinti e falta di speransa serca nos alumnonan y nan mayornan. Mi tin cu haci algo. Awor!"

Cambio cu avp

Juf Conny a conta cu banda di tur e cosnan malo, e la haya speransa tambe cu cos por drecha. Ela wak con AVP a trece cambio mas cu un biaha caba desde nos Status Aparte y a saca Aruba for di crisisnan social y economico terribel. E tin confiansa cu AVP tin e hende y e experiencia pa bolbe pone Aruba bek riba pia y pone Aruba bek na trabou.

Ta pesey e la tuma e paso grandi y dicidi di subi lista di partido AVP pa eleccion na juni awor. Juf Conny kier wak enseñansa sirbi pueblo envez di cu enseñansa ta traha manera un instrumento pa selecta ta ken si y ken no por yega na un miho calidad di bida.

Rodymar Geerman: candidato hoben y dinamico riba lista di MEP

"Pasobra e arma mas poderoso pa un bon futuro ta un mente y curpa sano. Deporte y Enseñansa ta mi prioridad!"

Dialuna mainta, Partido MEP a lansa otro hoben dinamico riba e lista victorioso pa eleccion 2021 dia 25 di juni proximo. Rodymar Geerman ta un hoben cu ta traha pa encurasha mucha, hoben y hende grandi den deporte y un bida saludabel y su mensahe ta: "Nunca ta laat pa sigui bo soño. Pasobra e arma mas poderoso pa un bon futuro ta un mente y curpa sano. Deporte y Enseñansa ta mi prioridad!".



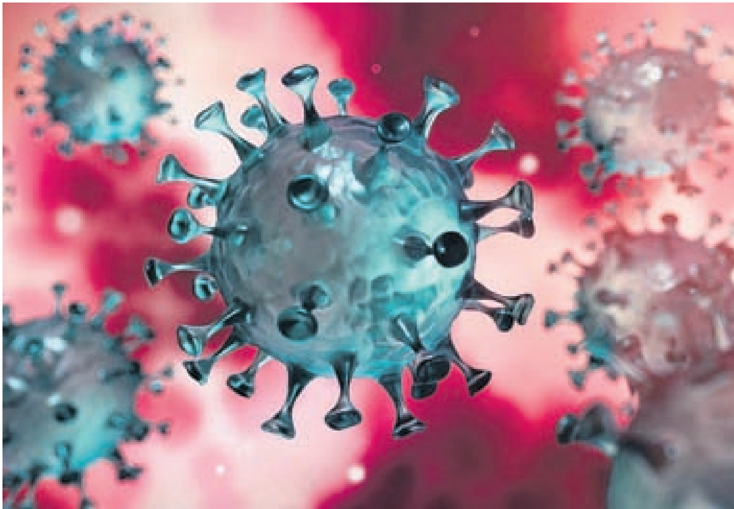
Rodymar Edgar Geerman, miho conoci como Rody of Rody-G tin 38 aña ta casa y tata di un yiu homber y tres yiu muhe. Un hoben di pariba di brug, lanta durante su niñez den 2 diferente bario, Noord Cura Cabay y Sabana Basora.

IBiSA a otorga Rody e chens pa por expande su mes mas. Su amor pa deporte a wordo combina cu enseñansa y asina el a haya posibilidad pa sigui desaroya su mes y educa su mes mas pa por structura y guia nos muchanan. Cu hopi sacrificio y 5 aña despues oficialmente, Rody a logra su meta y ta laga su mensahe di perseverancia pa tur hoben cu kier logra un meta: "Nunca ta laat pa studia y sigui bo soño, mi a gradua na july 2020 como docente di Movecion y Salud (Gym docent)"

Rody ta considera e estudio di Movecion y Salud como un tool cu a yud'e pa por guia nos hobennan cu ta nos futuro pero tambe expande su mes den mas area y oportunidad na IBiSA,desaroyando ideanan pa uza e combinacion di enseñansa y deporte (movecion) pa asina crea proyectonan pa hoben, adulto y tambe pensionadonan por mantene nan mes na un bida mas saludabel.

"Deporte ta un gran parti di mi bida y mi tin e privilegio di ta eherce un trabou cu mi ta sinti mi por haci un diferencia y ta sinti cu mi experiencia lo por duna mas den e ramo di enseñansa y deporte. Pasobra e arma mas poderoso pa un bon futuro ta un mente y curpa sano. Deporte y Enseñansa ta mi prioridad!",Rodymar a expresa.

Cumplimento cu regla di nivel 4 importante pa preveni brote nobo



Awor cu Boneiro ta na nivel di riesgo 4, ta hopi importante cu tur hende ta tene nan mes na reglanan di e nivel ey. Si tur hende haci esey, por preveni un brote nobo di e virus, asina e departamento di Salubridad Publico ta laga sa. „Nos ta contento cu e cantidad di infeccion a baha, y cu por a suavisa medidanan. Pero ainda falta hopi! P'esei tur hende mester tene nan mes estrictamente awor na medidanan di nivel 4. Di e manera ey nos ta preveni un brote nobo y medidanan mas severo," asina dokter Marian Luinstra-Passchier di Salubridad Publico a declara.

Na nivel 4 hendenan por bishita otro atrobe. „Bishita ta permiti, esey kiermen cu habitantenan di dos cas por bishita otro. Durante esey maximalmente 10 adulto por bini hunto. Por lo pronto evento no ta permiti. I na entiero i matrimonio maximalmente 50 hende por ta presente. Tur presente mester tene nan mes na e distancia di 1,5 meter. Den caso di matrimonio ta bay pa e momento cu ta contrae matrimonio. Na nivel 4 no ta permiti pa tene fiesta," asina Luinstra-Passchier a suplica.

Den restaurant of bar, maximalmente 4 hende adulto por sinta hunto na un mesa. Tur hende tin un luga di sinta fiho. Den e negoshi por uza 50% di capacidad. Establecimentonan di horeca ta cera 22:00." Asina Luinstra-Passchier a splica e reglanan pa horeca." Ta responsabilidad di gerencia pa tene su mes na reglanan. Awor cu a suavisa medidanan, tiendanan no esencial por habri atrobe. Pero ey tambe tin cu tene cuidou.

Pa cada cas di famia dos persona por bay den tiendanan no esencial. Nan mester tene distancia for di trahadonan y otro clientenan. Ta na gerencia di e tiendanan pa percura cu no ta bira mucho druk paden. Dos hende di un cas di famia por bay supermarket awor. Aki tambe ta conta cu clientenan mester tene distancia for di otro y for di personal, y cu gerencia mes mester controla cu no ta bira mucho druk."

Por tin misa y sirbishi atrobe. Aki ta conta cu por uza 50% di capacidad, cantamento hunto no ta permiti den fase 4. Deportistanan por haci deporte paden, ey por uza 50% di capacidad. No por tene evento di deporte. Facilidadnan di deporte no mag bende bibida alcoholico na bar.

Te asina leu cu ta posibel e conseho ta pa sigui traha na cas. Hendenan cu profesion di contacto manera barbero, masahista, y hende cu ta haci manicure y pedicure por traha atrobe, nan mester bisti un tapaboca durante trabou. Pasadia pa hende grandi ta posibel atrobe pa 25% di capacidad. Despues di vakantie scolnan ta habri completamente atrobe. Na scol muchanan no mester tene distancia for di otro, tampoco na enseñansa secundario. Adultonan si mester tene distancia for di otro na scol, na enseñansa secundario nan mester tene distancia for di alumnonan tambe.

Nos conseho ta: Tene bo mes na reglanan basico, tene distancia di 1,5 meter y tosa of nister den elleboog. Laba man regularmente cu habon. Evita luga cu hopi hende, percura cu airco ta pasa den cas y luga di traha. E reglanan aki ta conta pa tur hende, pues tambe pa hendenan cu a vacuna. Ora bo tin verkoud keda cas.

Investigacion di hecho: no tin violacion di integridad na Secretariado di Cft, pero si descuido

A raiz di e denuncianan anonimo haci na Colegio di supervision financiero, a efectua un investigacion independiente riba encargo di su presidente, Sr. Raymond Gradus. A yega na e conclusion cu no tabatin violacion di integridad ni comportamento excesivo; loke si a constata ta problema di descuido. Ta necesario pa implementa den Secretariado di Cft mehoracion den e organisacion administrativo y formulacion mas cla di e proceduranan interno. E denuncianan anonimo, cu a haci na cuminsamento di e aña aki, tabata concerni acusacion contra e Secretariado di e tres Kolegionan. E agencia independiente EBBEN Partners a efectua e investigacion di hecho.

Gradus: "Aunke a haci e denuncianan di forma anonimo, mi a considera cu tabata mi responsabilidad pa tuma e acusacionnan ey na serio y percura pa un organismo independiente investiga nan mas pronto posibel. Esey a tuma luga caba y nos a ricibi e relato di e investigacion."

Gradus ta sigui: "A pesar cu, a base di e investigacion, no a constata violacion di integridad ni comportamento excesivo, si ta sali na cla e necesidad di implementa den termino general mehoracion den e organisacion administrativo y di formula mas cla e proceduranan interno."

Gradus ta señala cu a raiz di e conclusionnan di e investigacion di hecho a tuma diferente decision. Asina, por ehempel, lo formula mas cla e proceduranan rond di tumamento na trabou di personal temporal y di biahamento pa exterior, y den futuro lo no duna gratificacion den natura mas. Ademas, lo elabora e maneho di gratificacion, Presidente lo aprob'e y Secretario lo aplic'e.

Tambe riba un otro tereno lo introduci un coreccion. Esta, te y cu december 2019 tabata paga anualmente un gratificacion di Pasco di ANG 1.000 netto na tur empleado di Secretariado. Pa e personal local tabata converti e gratificacion ey na un suma bruto. A keda sin realisa e adaptacion administrativo ey pa e personal cu a bin djafo. Awor lo consulta cu Ministerio di Asunto



Interno y Relacion den Reino pa determina con por realisa ainda e hacimento bruto pa e empleadonan ey. Cu un auditoria lo comproba mas despues cu a cumpli corectamente cu e procedura di administracion di salario.

Gradus: "Resumiendo: Cft tin un funcion ehemplar. Ta importante pa tur hende na Cft mustra un comportamento di integridad total. A start un trayecto pa sigui aumenta e consenshi di integridad den e organisacion cu yudansa di un persona confidencial.

Trabao di renobacion na e pos di Rincon



Entidad Publico di Boneiro (EPB) tin como un di su prioridadnan pa sigui desaroya e sector di agricultura. E cunukeronan local tin mester di un bon produccion di awa pa nan vegetacion y bestianan. Pa diputado James Kroon ta importante pa L.V.V. mantene e diferente posnan publico y molinanan cu tin.

Esaki ta hopi importante pa desaroyo di agricultura. Un par di e posnan ta exigi mantencion grandi. E posnan mester haya un limpiesa di paden y mester coba nan mas tanto. Aña pasa diputado Kroon a pone cen disponibel pa e pos Barra di Carta. Awor e pos di Rincon (Gruta di Lourdes) ta na turno.

E compania Elite Quality a cuminsa diabierna pasa cu e trabou na e pos aki y e ta spera cu e trabou ta cla den algun dia. Diputado Kroon ta spera cu e cunukeronan di Rincon ta stimula pa subi nan produccion. Diputado Kroon ta yama danki na L.V.V. pa nan esfuerso.

Ciudadnan ta suplica hende keda cas riba Dia di Rey

(AP) — Multitudnan a reuni na varios ciudad na Hulanda ayera, a pesar cu autoridadnan a suplica hende pa mantene regulacionnan di distancia social mientras e pais a marca e dia festivo nacional Dia di Rey.

E aña aki, celebracionnan pa hacimento di aña di rey Willem-Alexander a yega mientras tin aumento di fatiga di lockdown y un dia prome cu alivio di algun restriccion, maske hospitalnan mester pospone proceduranan medico regular pa asina nan por enfoca riba e nivel halto di pashent di Covid-19.

Asina mes, shelo blauw y clima cayente a manda hende aglomera den parkenan y a pone autoridadnan bisa nan pa bay cas y suplica otronan keda leu.

Pero hopi no tende. Den imagennan cu ta pone bo corda celebracionnan di Dia di Rey prome cu e pandemia, un caya banda di un canal cerca di e iglesia historico Westerkerk na Amsterdam tabata yen di ciudadanonan, principalmente hoben, ta canta y bebe ayera tardi.

Autoridadnan municipal di Amsterdam a elimina acceso na dos di e parkenan principal di e ciudad atardi trempan y a suplica hende keda leu di e capital Hulandes, bisando cu ta mucho druk. Dos otro ciudad mayor, Utrecht y Rotterdam, a tweet mensahenan similar atardi.

Den e ciudad central di Arnhem, centenares a yena un mercado central pa un demostracion contra gobierno y medidanan di lockdown, pa loke oficialnan di e ciudad mester a suplica hende keda leu mirando cu e area tabata yen.

E manifestantenan a marcha door di e ciudad gritando slogan incluyendo 'Nos ta Hulanda', y 'Amor, libertad, no dictadura!' mientras cantidad di polis tabata monitor e demostracion, cu a keda pacifico y a termina cu organisadornan gradiciendo polis y alcalde di e ciudad.



Rey Willem-Alexander a marca su di 54 cumpleaños na Eindhoven, un ciudad den sur cu ta promociona su mes como un hub pa innovacion di tecnologia halto, cu un version principalmente digital di e paseo real anual.

E rey, kende publicamente a mustra arepenti aña pasa pa a bay vakantie na Grecia durante e pandemia, a duna tributo na trahadonan di salud cu no por join e festividadnan.

"Nos curason ta bay na esnan cu no por celebra awe", el a bisa, agregando cu e tabatin speransa pa 'un Dia di Rey normal proximo aña'.

E dia festivo nacional usualmente ta un ocasion pa e Hulandesnan bisti nan mes cu paña oranje, sombre y boanan festivo, bende co'i hunga y buki bieu riba mercadonan riba caya, y aglomera riba cayanan di ciudadnan mayor.

Pero no e aña aki. E capital Amsterdam a urgi residentenan pa celebra cumpliendo cu e guianan di lockdown di maximo un bishitante, pero a agrega cu 'toch bo por saca e t-shirt oranje of sombre y colga bo bandera'.

Den un intento pa preveni disturbio, alcalde di Arnhem, Ahmed Marcouch a duna polis podernan special pa e dia aki pa check hende biniendo Arnhem, y a impone un limite di 500 persona pa e demostracion – cual despues a aumenta na mil.

Marcouch a bisa cu e demostracionnan ta un derecho constitucional, pero cu 'señalnan di e riesgo di disturbio na varios sitio na e ciudad ta pone den peliger e derecho pa manifesta'.

Awe ta reduciendo e lockdown nacional cu medidanan incluyendo e fin di toque de queda cu a impone na januari, y ta permiti pa cafés habri nan terras pafo – bao condicionnan estricto – for di merdia te 6pm.

Notanan di reunion ta mustra

Ministernan a purba silencia parlamentarionan 'demasiado critico' di scandal di ayudo social

(NLTimes) – Notanan publica di un reunion di gabinete den cual a discuti e incidente di beneficio social pa mucha, ta mustra cu ministernan a purba di silencia parlamentarionan cu a haci pregunta critico tocante e scandal, den un intento pa limita e daño politico.

Trinta pagina di documento publica dialuna, di un reunion di Gabinete na mei 2019, ta mustra cu e minister actual di Asunto Social, Wouter Koolmees, a expresa su frustracion cu parlamentario di CDA, Peter Omtzigt, kende a hunga un rol crucial den expone e scandal na januari. A cita Koolmees bisando cu Omtzigt y parlamentario di VVD, Helma Lodders en particular 'no tabata hopi util' den resolve e problemanan, pero a rechasa cu a purba di silencia parlamentarionan na momento cu a cuestiona nan siman pasa.



"Ami y mi coleganan nunca a bisa 'bo mester tene bo boca cerca, bo no mester haci pregunta critico'. Nos a pidi hende pa tuma responsabilidad. 'Yuda resolve'", minister saliente, Wouter Koolmees (D66) a bisa.

Documentonan publica tambe a mustra cu minister di infrastructura, Cora van Nieuwenhuizen, a bisa 'di ningun manera' tabata 'aceptabel pa [parlamentarionan di e coalicion] tuma un postura mas fuerte cu oposicion'. Maske e no a tuma un rol lider den critica e 'parlamentarionan excesivamente curioso', prome minister encarga, Mark Rutte a sostene e ministernan cu a keha, NRC a reporta basa riba su analisis di e documentonan.

E scandal di ayudo social pa mucha, den cual autoridadnan di impuesto a acusa ciudadanonan inocente di fraude, a resulta den daño financiero y emocional, y eventualmente a ocasiona e cu e Gabinete a publica e documentonan cu normalmente ta tene secreto pa un periodo di binti aña. Tweede Kamer a pidi pa publica e documentonan despues cu a revela cu e Gabinete intencionalmente no a manda informacion importante na e congreso.

"Ta horibel pa lesa cu Gabinete Rutte tabata mas ocupa cu tapa esaki na luga di resolve e miseria di mayornan inocente den e scandal di ayudo social", segun lider di Partido Socialista, Lilian Marijnissen a bisa riba Twitter.

"Ignora e problemanan, critica parlmentarionan critico, y oculta informacion a ser considera mas importante cu haya e berdad y yuda e victimanan", segun lider di PvdA, Lilianne Ploumen.

BONDIA ARUBA

Clasificado
ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas
pa cumpra of huur
Tel. 563 1449

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE
Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203



TA BENDE
Varios Terreno
propiedad
(eigendom) di
varios tamaño area
di Moko cu caminda
di klinker.
Tel.: 582-8080

Sushi den cura?
Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

TA BUSCA
un pida tereno pa cumpra pa
bou di brug
Tel.744 9184

SERVICIO PUBLICO
Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 774 9748

SERVICIO
Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

TA HUUR
Appartment pa 1 of 2 persona,
na San Miguel, Noord
5 minuut di tur Hotel
Tel. 592 2688

TA HUUR
un apartment na Madiki .
Pa mas informacion yama
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO
Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment,
villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto
di Imagen y verf
Tel. 584 2489

SERVICIO PUBLICO
Bo a cumpra algo of bo tin sushi
den cura y bo no tin pickup!
Servicio pa 50,-
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
Pa haci trabow di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

AUTO Y HERO BIEU
Nos ta piki auto, airco y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE
Piano Yamaha Korg M1
(cu su case)
Bon Prijs:
Tel. 5920707 / 5883133

TA BENDE
Combo di regalo pa cualkier
ocasion: Mugs, kerki di biña,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsaap 567 2907

TA BENDE
Varios Tereno propiedad na
Papaya cu caminda
di klinker. Afl. 78.000,=
Por traha bo mesun
modelo di cas
Tel. 582-8080

SERVICIO PUBLICO
Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

SERVICIO PUBLICO
Señora busca trabou
pa hai cas of apartamento
limpi
Tel.641 6785 - 566 3736

SERVICIO PUBLICO
Mi ta chapi, lanta sushi, corta
mata, transporta frigidaire, was-
machine biew, drecha cas, etc.
Tel. 564 1979

TA BUSCA
Trabouw pa haci cas limpi, of
cuida anciano. Interna of pa dia
Tel: 569 3253

TA BENDE
BBQ Grill tipo cilinder
“criyoyo” duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

FOR RENT
AT: Moko, Noord
nice house with 2 bedrooms
and 2 bathrooms full fenced,
alarm
Tel : 593 1387 / 583 8080

SERVIO PUBLICO
Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

SERVICIO PUBLICO
Limpiesa pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

FOR SALE
New House For Sale
at Tamarijn 3 bedrooms,
2 bathrooms build in new
neighborhood
Tel : 593 1387 / 583 8080

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electri-
cista en general corto circuito y
mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR
un apartment full muebla 950 pa
luna Av. Milo Croes 82
Tel.: 582-5756
567 1981

SERVICIO PUBLICO
Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

TA HUUR
un apto amoblado den Seroe
Blanco pa 1 of 2 persona
Renta Fls.600 depto.400
No ta inclui servicio
Tel: 641 8456

FADA DI PAGA HUUR DI CAS OF APARTAMENTO ??
Awel a jega ora pa bo tin
bo propio cas;
cumprando un terreno
propiedad cu caminda di
Prijs cuminsando di
Afl. 79.000
Tel: 582-8080

SERVICIO PUBLICO
Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 /737 3993



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010
F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610
F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Contra Violencia Relacional
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138
Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999
Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel.297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081

Dokter na warda



Oranjestad
Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas
Dr. Every
Imsan

Botica na warda

Oranjestad:
Eagle
Tel. 587 9011

San Nicolas:
San Nicolas
Tel. 584 5712

Servicio di Taxi



Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 /582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)
L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw

A1 Taxi Services Aruba
Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:
Parcialmente nubla cu un awasero pasahero

Temperatura maximo 32 grado Celsius.
emperatura minimo 27 grado Celsius

Bahada di solo : 6:54 pm. Subida di solo : 6:21 am.

Biento:
Modera for di direccion oost te oost- noordoost; Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).
Den dia basta fuerte te posiblemente fuerte den rafaga; Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27 nudo)

Situacion general di tempo:
Durante proximo dianan un disturbio na nivelnan mas abou y mediano di atmosfera lo trece aire un poco mas humedo den region local. Pa e motibo aki por spera principalmente den oranan di marduga y mainta trempan un awasero pasahero te breve riba partinan di e isla.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:
Un estado di lama trankil te modera na partinan zuid y protege, y modera na sectornan oost te noordwest ta wordo spera den proximo 24 ora. Olanan lo ta for di oost entre 2 pa 4 pia cu e olanan di mas halto na partinan oost te noordwest di costa.

EMERGENCIA
911

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Centrale Bank van Aruba
Daily Exchange Rates - 04/26/2021



Currency [1]	Buying from Public [2]	Buying from Public [3]	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 [4]	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.41	1.43	1.45
CHF	194.47	195.19	195.99
GBP	2.41	2.46	2.52
JPY	163.64	165.14	166.80
EUR	213.39	215.34	217.50
DKK	27.98	28.70	29.50
NOK	20.43	21.15	21.95
SEK	20.24	20.96	21.76

For amounts up to Afl. 100,000

Na tur miembro di Grupo San Hudas Tadeo Peregrino di Parokia Birgen di Fatima, Dakota

Ata nos ta sigui cu e situacion di e pandemia di Covid-19 y su consecuencianan, y cu e protocolnan cu ta na vigor, y aki nos kier informa lo siguiente.



Ata otro luna a yega cu Grupo San Hudas Tadeo Peregrino no ta reza cas pa cas, esaki a wordo dicidi for di comienso di anja 2021, cu pa motibo di e ya menciona situacion., cu e grupo no lo bay reza cas pa cas di un devoto ainda den e aña 2021 aki, te proximo aviso.

E imagen di San Hudas Tadeo e luna aki lo ta na cas di un devoto riba dia 28 di April 2021. Esaki lo ta anto na cas di Famia Dirksz, Solito 56, patras di “Better Homes” na Solito, y Famia Dirksz lo reza den union cu su famia of cu otro invitadonan cu e famia mes lo ta desea pa invita, teniendo si na cuenta cu e cantidad di persona cu por ta presente, (segun e protocol di DVG) y e distancia social y e uzo di mondkapje. Lo reza dia 28 di April 2021, y riba dia 29 y 30 di april (3 dia) y riba e di 4 dia (esta dia 1 di mei) ta wordo pidi pa asisti na un Santo Sacrificio di Misa na cualkier parokia (of por sigui un Santo Sacrificio di Misa via TV, Internet, Youtube of Facebook – cu e composturanan (lanta y sinta) cu ta sigui durante un celebraciondi Misa normal na un Parokia), pa gradici San Hudas Tadeo pa e gracia cu a ricibi y tambe pa e gracia cu a keda sin ricibi. Un misa ta wordo pidi pa gradici San Hudas Tadeo y pa cierto intencionnan, na Parokia Birgen di Fatima na Dakota pa 8 or di mainta.

E devotonan y e miembronan cu ta afilia na e grupo, lo reza na nan cas, e oracionnan di Triduo na honor di San Hudas Tadeo pa e 3 dianan di e luna ya menciona y lo haci despues mescos referente gradicimento ya menciona ariba.

E decision aki lo keda na vigor te ora nos devotonan (cu mayoria ta di risico halto, pero sperando cu nan a tuma nan 2 vacunanan caba y por yega na un solucion con ta sigui cu e oracion cas pa cas) por asisti na e oracion na honor di San Hudas Tadeo Peregrino sin ningun problema.

Tin caba geschedule pa Mei 2021, cu e oracion lo wordo teni na cas di famia Thiel (Dina Thiel) Santa Cruz 11.

Resultado Sorteo *April 26, 2021*		Alexander			
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte					
Wega			Prome premio	Segundo premio	Tercer premio
APRIL 12	DIARIO		3564	4599	4341
APRIL 12	KORSOU		NO	TIN	SORTEO
APRIL 12	SUPER4		0482		
CATOCHI		WEGA MERDIA	0071	6187	4472
		WEGA ANOCHI	4207	6587	8037
BIG 4		WEGA MERDIA	7682	LOTTO Cambiando bida	
		WEGA ANOCHI	5584		
1OFF		WEGA MERDIA	1591		
		WEGA ANOCHI	4844		
ZODIAC		WEGA MERDIA	4350	SCORPIO	
		WEGA ANOCHI	1556	PISCIS	
LUCKY 3		239	MULTI-X	FP	
		493	MULTI-X	FP	
LOTTO DI DIA		LOTTO DI DIA	13-16-26-27-29		9x match4
		AFL. 56.000,-			169x Afl.8
MINI MEGA		MINI MEGA	03-12-16-27		**Mega Ball:** 12
		AFL. 270.000,- / 370.000,-			19x Afl500

FECA ta organisa tercer tayer: Disciplina y Responsabilidad

Diaranson venidero dia 28 di april, Fundacion Educador Consciente Aruba (FECA) ta organisa su tercer tayer pa mayornan cu e tema: Disciplina y Responsabilidad.

FECA a organisa dos tayernan anteriormente cu e temanan: Keep Your Cool, unda a si□a mayor con pa keda trankil durante momentonan di pleito, y Si□a bo Yiu Respet y Wordo Respeta unda a si□a mayornan con pa papia cu nan yiu pa nan sigui instruccionnan sin uza miedo of negociacion.

E tayer di 28 april na Centro Bario Tanki Leendert ta si□a mayornan con por pone e base pa disciplina propio y responsabilidad uzando componentenan basico. Carla Briezen, presidente di FECA ta splica: “Den e tayer otro siman nos lo trata con structuranan y rutinanan ta yuda e celebro di un mucha funciona optimalmente pa asina e yiu por desaroya disciplina propio desde un edad hopi jong caba. Alabes nos ta refleha kico mayornan mes ta compronde bou di disciplina, pa asinanan porta un bon ehempel pa nan yiu nan” ta comenta Carla Briezen.

Teiry Croes, mama di dos yiu (6 a□a y 1.5 a□a) ta recomenda: “FECA su workshops ta sumamente interesante pa tur mayor y persona cu ta traha cu mucha cu ta busca e tools pa por disciplina y educa muchanan di un manera mas consciente”.

Melissa Arends, mama di dos yiu (5a□a y 3 a□a) ta a□a di: Cu Disciplina Consciente nos como mayor por miho compronde e impacto di nos accionnan y palabranan riba nos yiunan y ta mas consciente di esaki. Sigur un recomendacion pa tur mayor y educador”.

Fundacion Educador Consciente Aruba a wordo lansa na november 2019 y tin como meta pa contribui na un desaroyo social emocional saludabel di nos muchanan ofreciendo conocemento y practica di Disciplina Consciente na tur mayor, educador,y comunidad en general.



In Loving Memory &
Celebrating the Life of

Yolanda Maria Soei Ping Ling

December 13, 1949 ~
April 22, 2021



Serenity Prayer God, grant me the serenity to Accept the things I cannot change, Courage to change the things I can, and Wisdom to know the difference

The Ling Family of Aruba is deeply saddened to announce the passing of Yolanda Ling (71) from this life to eternal life on Thursday, April 22, 2021 in Oranjestad, Aruba. On this day our community lost a pillar of strength and the world lost a voice for those most downtrodden and vulnerable.

May She Rest in Eternal Peace

On behalf of her Loving Family
Children
Sharlene Starke and Alberto Falconi
Clifton (Cliffie) Starke

Grand Children
David Alexander Wing
Gianluca Andrea Falconi

Siblings
Jimin † and Hanna Ling
Rosemary and Tom † Chang
Clifton and Ingrid Ling
Lily and Sang Fong Moo

Cousins & In-Laws
Shirley and Pedro Rasmijn
Robbie Ling †, Darwin Ling, Suzy Ling
Jennifer and Herbie † Ling
Carol and Boei Wever
Johnson † and Chu Yun Tjin
Rob and Erna Tjin, Stuart Tjin and Mark Howard
Margareth Chin and Cheppy Alders

Nephews and Nieces
Eric and Cate Chang, Alex and Rena Chang
Dustin Ling, Jordan Ling †
Hoy Lin Moo, Gareth Moo
Brian and Angie Ling, Andy and Tina Ling
Carlton and Hilva Ling, Mindy and Bob Borgonje
David and Yulieth Tjin, Pamela Tjin, Andrew and Mayra Tjin
Kimberly Chin and Gareth Cilié, Darryl and Tizi Chin
Elmer Rasmijn

Family in Curacao, Netherlands, United States, Australia, Hong Kong, China, Canada, Germany and Spain. Other family and close friends include but is not limited to Starke, Falconi, Wing, Tjin, Chin, Chang, Moo and Wong. We also would like to recognize and acknowledge Yolanda's chosen family of more than 30 years, the NA community in Aruba and around the world. As we, they too have suffered an immense loss. What is remembered lives.

Memorial Service
Memorial Wake
Thursday, April 29th, 2021 6:00-9:00 pm Aurora Funeral HomeCumana 76, Watty Vos Blvd, Oranjestad, Aruba

Memorial Service Friday, April 30, 2021 2:00-4:00 pm Pro-Cathedral San Francisco di Asis J. Irausquinplein 3, Oranjestad, Aruba

Cemetery Santana Sabana Basora

Remembrance
In lieu of flowers, the family has suggested for those who wish to express sympathy or share remembrances to consider a donation to the Jordan Ling Foundation (JLF) in Yolanda's honor. Donation information is below and optional. JLF website https:// www.facebook.com/jobrofo Bank: CMBBank Acct: 063673201



Señor ta mi wardador,
Mi'n tin falta di nada,
den cunucu di yerba
berde,
E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa
tranquil,
pa mi bolbe haña forza.

Cu inmenso dolor na nos curazon, nos ta anuncia fayecimento di:



Glenda Evelina Gumbs

ex-empleada di SETAR.
***15 october 1958 †23 april 2021**

Na nomber di su:

Yiu: Bryan Kock

Rumannan:
Melanie Tromp
†Felix Gumbs
†Louisa Genser Gumbs y esposo Carlos Genser
Louis Gumbs
George Gumbs y Amparo

Sobrinonan:
Régène Tromp
Marc Tromp y Indirah Burke na Hulanda
Ignar Genser
Joann Genser y Patrick Lejuez

Demas sobrino y sobrinan Gumbs y Isabella

Manera nieto:
Qiany, Qiyann y Qyón Lejuez
Cadee Kelly

Ihanan:
Régène Tromp
Natasha v. Varseveld
Carissa Ramirez Yano

Tata di su yiu:
Cadochi Kock

Amiganan mas serca:
Velma Manuela
Maritza Thielman Croes
Diane Loe-A-Tjam
Sonia Richards
Hyacintha Nicolaas
Mercedes Quandus Koolman

Bisiñanan:
Juwaiya Kelly y famia
famia Simoons

Swanan, cuñanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan, bisiñanan, conocirnan y ex coleganan di SETAR y demas famia: Gumbs, Kock, Tromp, Genser, Maduro, Isabella, Donner, Van Varseveld, Diaz, Vingal, Kemp, Marchena, Sint Jago, Amaya, Manuela, Thielman, Loe-A-Tjam, Kelly, Lejuez, Wouters, NIcolaas, Peterson, Geerrman, Montero & Burke

K**ier a invita tur amigo bisiña y conocir pa asisti na e acto di despedida cual lo tuma lugar diabierna 30 april 2021di 9or di mainta pa 11or di mainta na Pray Funeral Home na San Nicolaas.**

Si den nos tristesa nos por a lubida un of otro miembro di famia, amigo y/of conocir nos ta pidi nos mas sincero desculpa.

P**a motibo di e situacion actual di COVID-19 y reglanan stipula pa DVG, nos ta pidi pa mantene distancia social, no braza, ni sunchi y ni duna man... tapaboca ta obligatorio**

Despues di entiero nos no lo ricibi bishita di condolencia na cas.

Forbes Magazine:

Aruba ta den e top 10 destinacionnan pa biaha



Poco poco e industria di turismo pa nos isla ta bayendo den un miho rumbo. Desde e momento cu Aruba a bolbe habri su frontera pa turismo internacional na juli 2020 a bin ta enfoca riba recuperacion di nos industria, na un manera gradual pero man den man cu desaroyo di maneho di contagio di e virus.

Esaki ta canando den bon caminda y e hecho aki ta grandemente mara na e vacuna. Diferente investigacion ta ilustra con mayoria di hende ta indica cu nan lo biaha ora nan ta vacuna. Segun un estudio recien conduci y publica door di e conocido revista di negoshinan prominente Forbes na Merca ta indica cu dos tercera parti di Mericanonan encuesta ta indica cu nan lo sinti nan mes comfortabel pa biaha unabes cu nan ta ful vacuna. Ademas, di e top 10 destinacionnan pa biaha, Aruba ta number 3.

Tambe biaheronan y socionan den turismo ta tene consideracion cu e grado di vacunacion di e destino cu nan lo bishita.

Aruba Tourism Authority ta ricibi pregunta referente vacunacion na nos isla y con esaki ta canando. Tambe CDC na Merca, ekivalente na DVG di Aruba, ta monitorea tambe e grado di vacunacion di un pais – hunto cu otro factornan – pa asina yega na e nivel di risico di un biahe na e pais.

Incluso den e mundo di turismo crucero unda cu por mira cu re-apertura di esaki ta sosodiendo cu pasaheronan y tripulante vacuna. Pues esaki a bira e solucion pa e industria aki por re-inicia.

Mas di nos comunidad vacuna y mas rapido esaki sosode, mas beneficio e lo tin pa sector turistico, pa comercio, pa nos economia, pa cupo di trabou y seguridad na pia di trabou y pa bienestar di nos comunidad pa asina Aruba en general por hiba un bida mas normal y por elimina e restriccionnan gradualmente.

E bishitante y nos socionan ta contento. Hendenan kier biaha bin Aruba, pues yuda bo mes, bo famia y yuda Aruba, simplemente door di sigui protocolnan y vacuna.



"Laga tur loke ta spera mi ta bunita,
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita,
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza."
- Cado Wever

Cu inmenso dolor den nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di nos mama, tata, ruman, wela, welo, bisawela y bisawelo:



Luisa Kock-Quant
Cariñosamente yama:
"Mai", "Madu", "Wicha"
*20-01-1937 †22-04-2021

Olindo Kock
Cariñosamente yama:
"Pai", "Padu", "Sein", "Olin"
"Bubu"
*30-12-1932 †23-04-2021

Na nomber di:
Yiuinan:
†Thomasa Aquina (Ina) Kock
Lydia y Harry Jacobs
Ana Kock y yui
Goya Kock
Ovi Kock y yuinan
Andres Kock y yui
Olga Kock y yui
Thomas Kock y yuinan
Jolanda Kock
Catharina y Gregory Werleman
Olindo jr. y Rinolva Kock-Albertz y yui
Leo y Charline Kock-Croes y yuinan
Nieto y nietanan:
Andrea Kock y famia (na Hulanda), Kyle, Joshua, Fabiola, Kayla Thilking y famia (na Merca), Jordan, Jouraine, Leoncita, Eugene, Eryn, Ileana, Edward y Jean-Simon.
Ruman di Luisa:
†Bernardo y Irma Quant-Jansen, yuinan y famia.
Rumannan di Olindo:
†Raymundo Thiel
Sra. Vda. Bertha Maduro-Thiel
†Camilio Thiel
†Candido Thiel
Emelina Thiel
Mathias y Mina Thiel-Caster y famia
Sr. Vdo. Simeon Thiel y Sra. Vda. Violeta Lampe-Croes y famia
Damaso Thiel
Esteban y Gretha Thiel-Dirksz
Antonio Kock y Beatrice Martinez
Angelica Kock
Juan Kock
†Adolf y Jeanet Kock-Zievinger y famia
Sira y Eusebio Petronia
Carmen y Francisco Kock
†Juan de la Cruz Kock
Lucas y Marianne Kock
Bon amigo di Olindo: †Bernardo Quant
Bisanieta, bisanietonan, suegro y suegranan, sua y cuñanan, sobrino y sobrinanan, primo y primanan, y ihanan.
Demas famia: Kock, Quant, Thiel, Haayen, Caster, Jacobs, Werleman, Albertz, Croes, Thilking, Klooster, de Cuba, Colina, Barret, Raf, Koolman, de Kort, Jansen, Vrolijk, Laurence, Zievinger.



**Cuídame como a la niña de tus ojos;
escóndeme, bajo la sombra de tus alas,**

Salmo 17:8

Con mucha tristeza pero conforme a la voluntad de Dios, participamos el fallecimiento inesperado de



Rosa Isabel Camargo Romero

Llamada cariñosamente Chabela

Septiembre 01 1958 – Abril 23 2021

En nombre de sus:

Hijos: Jairo García, Angie Fuentes
Alberto López, Liliana Gutiérrez
Lisbeth Agostien-López, Michel Agostien

Nietos: Valentina, Valeria y Thiago García
Alianis, Aldrick y Isabella López
Arianna y Amalliah Agostien

Hermanos: Edita F. Camargo y hijas
Rolando Camargo y Familia
Luis Enrique Camargo y Familia
Imera Camargo y Familia
Luis Eduardo Camargo y hijos
Iveth Magaly Camargo y hijos
Elvira Camargo y hijos
Jose Luis Camargo

Tia: Iris Gómez Romero e hijos

Queridas Sobrinas, Sobrinos y Primos en Colombia, Aruba, Londres, Venezuela, USA muchos por mencionar.

Como una hija: Annys Catalina Brito

Padre de sus hijos: Alberto F. López Cárdenas

Como padres: Alberto López, Juana Cárdenas y hijos

Amigas: María Gómez, Olimpia Vega.

Familias en Colombia, Aruba y Holanda: Cárdenas, Camargo, Romero, López, Quintero, Peñaranda, Fuentes, Gutiérrez, Molina, Vrolijk, Fúnez, Agostien, amigas y amigos.

Nuestras disculpas si debido a nuestro dolor olvidamos mencionar nombres de Familiares y amigos.

Invitamos al acto de entierro y condolencias Abril 29, 2021 en Royal Funeral Home 2PM – 4PM.

Lamentamos si después del entierro no podremos recibir visitas para condolencias en casa.





讣告

伍卫文先生

WEI WEN WU

1960年8月27日出生于沙湖镇矣村大队塘尾村, 于2021年4月24日凌晨3时20分病逝, 享年62 岁.

停厝于Royal Funeral Home 殡仪馆, 定于本月30 日下午14：00至16：00为瞻容慰亲以及举行遗体告别仪式.

Acto di cremashon lo tuma lugar na Royal Funeral Home, dia 30 di April 2021 di 2or pa 4or atardi.

妻子：吴爱番
孝子：伍钰玮
伍柱枫 儿媳：吴碧丽
孝女：伍颖仪
孝孙：伍炫燊
大姊：伍球花 大姊夫：吴源添（中国）
二姊：伍卫萍 二姊夫：†吴有鹏（中国）
妻舅：吴荣健 妻舅媳：陈美珍（中国）
外甥：吴国健 外甥媳：梁淑满

堂兄：伍瑞生 堂嫂：丘丽娜
伍瑞康 堂嫂：刘爱珠
侄子：伍少健 侄媳：谢桂兰
伍国伟 侄媳：梁美顺
伍国成 侄媳：吴少娟
伍国清 侄媳：吴娟飞
伍俊杰
侄女：伍小雁 侄女婿：杨国坚
伍小娟 侄女婿：杨灿东
伍小燕 侄女婿：蔡劲龙
伍小华 侄女婿：方均强
以及所有侄孙子女

在阿鲁巴，中国，美国，委内瑞拉和海外所有亲朋戚友向家属献上深切慰问.

鞠躬



"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu dolor na nos curason. Nos ta anuncia fayecimento di nos casa, tata y welo stima:



Sr. Crispo M. Dirksz

Mihor conoci como "Mai of Papa"
***18-01-1946 -†16-04-2021**

Na nomber di su:
Casa: Mariëta Dirksz-Loopstok

Yiunan:
Milangela Dirksz y yiu
Jaysell Dirksz y yiunan
Mirella y Eufracio Haseth

Nietonan:
Jullie-Ann
Anthony
Justin
Ralph

Mama di su nietonan: Julisa Maduro

Tanta di respet: Veronica (Janda) Dirksz

Swa y cuñanan: Simon Loopstok y famia na Hulanda
Rudy Loopstok y famia
Greta Loopstok y famia
Roland Loopstok y famia
Vera Croes-Loopstok y famia
Eda Vrolijk-Loopstok y famia
Toy Loopstok y famia
Sonia Faro-Loopstok y famia
Jean Grigori y famia
Amando Boekhoudt-Eloy Geerman-Hans Dicks

Ihanan: Egber Loopstok
Raul Hernandez
Efrem Orman
Toy Loopstok
Dolfi Dirksz

Primo y primanan, amigonan y conocirnan
Ex-coleganan di Arubaanse Wegenbouw

Demas famianan: Dirksz, Loopstok, Haseth, Croes, Geerman, Boekhoudt, Faro, Vrolijk, Boyé, Jansen, Rasmijn, Thiel, Laclé

Ta invita pa acto di condolencia y entiero cual lo tuma lugar na Misa Sta Filomena na Paradera diahuebs 29 di april 2021 di 9'or pa 11'or di mainta. Despues lo sali pa Santana Catolico na Paradera.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.



For God So Loved The World That He Gave His One And Only Son,That Whoever Believes In Him Shall Not Perish But Have Eternal Life.



A fayece na edad di 21 ana

Kiven Micheal Dania

Mihor conoci como "Kendo" y "Buchi"
*01-05-2000 - + 04-16-2021

Na Nomber di su mayornan:
Mama : Sidalia De Freitas y Ervin Illidge
Tata : Bryan Dania y Ruby Dania-Schwengle

Na nomber di su yui: Ashwin Kendrel Krosendijk

Na nomber di su ruman nan:
Kyley C. De Freitas
Jurvin Illidge
Jaydee Illidge
Rozyanne Dania
Brygeline Dania
Ruben Dania
Jurion Rasmijn
Zirienne Santana
Brylie-ann Hernandez

Manera ruman : Monica Camara ,Diandra Dania

Mama di su yui : Amadee L.M. Krosendijk

Nomber di su pareha : Juhaila Dubero

Na nomber di su welo y wela nan:
+Virginia Camara
Manuel De Freitas
Mariana "Anchi" Dania
Casper Jones

Bisawela y Bisawelo : Marcolina Maduro " MAMA"
Teofilo Dania

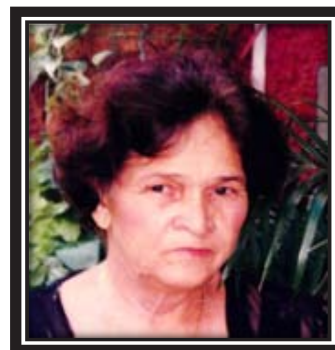
Omo y tanta nan :
Elias y pareha , Manuel y Jackie ,Gerswin , John y pareha, Joranne y pareha y yuinan,Cathy ,Eligia willems y tanta y omo nan na SXM
Omo y Tanta nan Grandi: Alex ,Eduard y yui nan , Michel y pareha y yui nan , Gwendolyne y yui nan ,Gerardo

Na nomber di su prima y primo nan na Aua ,Sxm ,NL
Padrino: Elias De Freitas
Madrina: Betty Nicolaas De Abreu
Su Bon Amigo nan di:
ARUWOODS- D22 - JAYS CARRENTAL – OTF600-T'REAL – GMB ,RBLOCK
amigo nan di Brommer , amigo nan di Dakota,
Amigo nan di Drag,
Ademas Famia : Dania , De Freitas,Maduro, Camara , De abreu, Illidge,Lugo,Gumbs,Krosendijk,Dubero,Schwengle,Alvarez,Werleman,Leon,Navas, Jones, Santana,Hernandez.
Ta Invita tur Famia, Amigo,Conosirnan pa Asisti na Acto di Condolencia y Despedida cual lo tuma lugar Diaberna- 30 APRIL 2021 di 2'or pa 4'or atardi na Misa Di Birgen di Fatima na Dakota.
Acto di cremacion ta tuma lugar den seno familiar.
Disculpa nos, si den nos tristeza nos por a lubida un of mas nomber of fam di famia y algun amigo nan.
Pa motibo di e situacion actual di COVID-19, y cumpliendo cu reglanan stipula door di DVG, nos ta pidi pa mantene distancia social, no ta duna man ni brasa pa condolencia y despedida y uso di tapaboca ta obligatorio.
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bisihita di condolencia na cas.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu hopi tristeza pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento di:



Julia Maria Geerman-Koolman
Mihor conoci como: "Maria"
*15-01-1927 - †24-04-2021

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"

Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:



Sr. Anthony P. Martinus

Mihor conoci "Nono"
***11-11-1965 - †21-04-2021**

BONDIA ARUBA

Cooling the temperature: Biden faces fractious Congress



(AP) — Can lawmakers all just listen to the president — even for one night?

Recent history is not assuring. Republican Rep. Joe Wilson shouted "you lie!" at President Barack Obama when he was giving a joint speech to Congress in 2009. Eleven years later, Democratic House Speaker Nancy Pelosi ripped up a copy of President Donald Trump's State of the Union speech as she stood behind him on the House rostrum.

Partisan tensions have only deepened on Capitol Hill since Pelosi's defiant act last year, which came days before the Senate acquitted Trump in his first impeachment trial. Since then, the U.S. Capitol has been through the Jan. 6 insurrection, a second impeachment of Trump and another acquittal.

Trust between the parties, and between members themselves, has cratered as Joe Biden prepares to address the House and the Senate for the first time in his presidency.

While Trump often added a reality TV star's drama to his congressional addresses, Biden — who has spent most of his adult life in government service — has the chance to play the elder statesman.

Lawmakers in both parties say Wednesday's address to Congress presents an opportunity for him to push past some of the antics and anger, for a few hours at least.

"I think the tension is high, but the one person who can cool the temperature in the room is Joe Biden," especially if he reaches across the aisle, said former Rep. Tom Rooney of Florida, a Republican who retired two years ago and has expressed frustration about the decline of congressional decorum and civility.

Biden's first speech to Congress — called an "address to a joint session of Congress" instead of a "State of the Union," as is customary in a president's first year — will already be unlike any other, as attendance will be limited due to COVID-19 safety protocols.

With the House out of session for the week, many, if not most, House Republicans are expected to skip the event, increasing the chances that Biden will be speaking to a mostly friendly audience of Democrats. The Senate is in session, but some Republicans from that chamber are expected to skip as well — Texas Sen. John Cornyn said Monday that he's thinking of watching the speech on TV because "it sounds like Speaker Pelosi doesn't want us to attend."

Other traditions have also been jettisoned for the address. Lawmakers can't bring guests, removing one source of drama and speculation. Nor will there be guests of the first lady in the gallery, depriving Biden of the ability to humanize his policy proposals and manufacture feel-good moments.

Even if there is bad behavior in the room, the White House says the president's goal is to focus on the voters outside the Capitol.

"It'll look different, but from his vantage point it still is an opportunity to speak directly to the American people," press secretary Jen Psaki told reporters Monday. "We are looking for ways to engage with the American public, whether it's through viewing parties or ways to communicate about what the president is proposing. But it won't look or feel or sound like it has in the past."

Members of the Biden team have made no secret of their strategy to bypass GOP lawmakers and seek a solid foothold of support from Republican voters. They note that their policies are generally popular, and the result, so far, appears to be less resistance from GOP supporters. An AP-NORC Center for Public Affairs poll in March found that 60% of people approve of Biden's performance on the economy, including a relatively strong 25% of Republicans. About half of Republicans approve of how Biden has handled the pandemic.

Because Biden's team believes the policies are popular, they've been more willing to invite public debate with Republicans. It can feel like a return to greater civility, even if Republicans are still grumbling about his proposals.

David Barker, director of American University's Center for Congressional and Presidential Studies, said Biden's speech may not move policy, but "it may help him with a few voters around the edges, putting Republicans in swing districts in a bit of a squeeze" to explain why they are voting against his plans.

Louisiana Rep. Steve Scalise, the No. 2 House Republican, said he plans to skip the event and give his spot to a freshman lawmaker. But "in the end, what he says is going to be important, and I hope his speech is more focused on unifying as opposed to just having a go-it-alone strategy."

Even Joe Wilson, who is still in Congress, is encouraging Biden to reach out across party lines.

"Working across the aisle is essential for Congress in order to do what is best for American families," Wilson said in a statement. He noted that he apologized to Obama's White House after his 2009 outburst and has proposed bipartisan legislation since.

Still, Wilson's words a decade ago were a harbinger of a more partisan era on Capitol Hill, which increasingly attracts politicians more concerned with fame than legislation. Rude or outspoken behavior is often rewarded with popularity, TV appearances and fundraising dollars.

Rooney, who was elected the year before Wilson interrupted Obama's speech, said that respectfully listening to the president, no matter the party, used to be the norm. He recalled that he would follow party leaders' signals, not even standing up to clap unless they did.

"We've gone from extended standing applause to outbursts where people might be able to make news in the room themselves, and then raise money off that," Rooney said.

Rep. Jim Himes, D-Conn., said the scene on the floor can feel tense, and "you sort of wonder who's going to do what next." But he predicted this year's speech will be calmer, not only because of the reduced numbers, but because Biden is different than his predecessors.

While Trump was combative and Obama was often cerebral, Himes said, Biden connects well with others in a way that could potentially "transcend partisanship and calm tempers" in Congress.

"I honestly believe the best thing Joe Biden can do is to do what Joe Biden usually does, which is to speak from his heart," Himes said.

And his advice to colleagues? "Tone down the Oscar-winning performances."

Moscow court restricts Navalny's anti-corruption foundation

(AP) — A Moscow court on Tuesday restricted the activities of an organization founded by imprisoned opposition leader Alexei Navalny, pending a decision on whether it and his offices across Russia should be outlawed as extremist groups.



The ruling on the Foundation for Fighting Corruption by the Moscow City Court was another step in the sweeping crackdown on Navalny, his allies and his political infrastructure.

The Moscow prosecutor's office had petitioned the court to label the foundation and Navalny's network of regional offices as extremist groups and effectively outlaw their activities. Such a move would expose members and supporters to lengthy prison terms.

If the court grants the request, it would be a crippling blow to the beleaguered team of Navalny, who is President Vladimir Putin's most prominent critic. Navalny has been behind bars since January, and many of his aides and associates were arrested or face criminal charges.

On Monday, the prosecutor's office issued an injunction ordering Navalny's offices in dozens of Russian regions to suspend their activities, after which they effectively shut down. Tuesday's court ruling on the foundation barred it from performing certain activities, and Navalny's allies argued it wouldn't affect the foundation's work.

Ivan Pavlov, a lawyer for the foundation, said it is no longer allowed to use the media or the internet to distribute content or to organize rallies and public events, participate in elections or use bank deposits.

Such restrictions won't disrupt the foundation's work, said director Ivan Zhdanov, arguing that most of the restrictions don't apply to the anti-corruption organization's activities.

“Some nonsense,” Zhdanov tweeted. “(These) aren't going to influence our work in any way.”

Still, Pavlov said he will appeal the court's decision to impose the restrictions.

“It seems to me that the court hastily considered and sustained this motion of the prosecutor's office,” Pavlov told The Associated Press, referring to the motion that was filed Monday.

Navalny's foundation started 10 years ago and has alleged high-ranking government officials are corrupt by posting colorful and widely watched videos on social media platforms such as YouTube.

One of its latest posts, which has received 116 million views, alleges that a lavish palace on the Black Sea shore was built for Putin through an elaborate corruption scheme. The Kremlin has denied there are any links to Putin.

Along with the foundation, Navalny set up a network of regional offices in dozens of regions when he was campaigning to run against Putin in the 2018 presidential election. He eventually was barred from running but kept the infrastructure in place.

The regional sites began their own investigations of graft by local officials and recruited activists, some of whom later ran for public office themselves. The locations also were instrumental in organizing nationwide rallies in support of Navalny this year.

Navalny was arrested in January upon returning from Germany, where he spent five months recovering from a nerve agent poisoning that he blames on the Kremlin — accusations that Russian officials reject.

His arrest triggered protests across Russia that proved to be the biggest show of defiance in years. But they didn't stop authorities from putting Navalny on trial for violating the terms of a suspended sentence while he was in Germany. The sentence stemmed from a 2014 embezzlement conviction that Navalny has characterized as politically motivated. He was ordered to serve 2½ years in prison and last month was transferred to a penal colony notorious for its harsh conditions.

Navalny said he developed severe back pain and numbness in his limbs and began a hunger strike in order to get authorities to have his doctor see him at the penal colony. Instead, they moved him to another prison with a hospital ward. According to his physicians, his health had deteriorated significantly after he refused food for more than three weeks. He ended the fast after undergoing tests and examinations in a civilian hospital and getting a warning from his doctors that his life was at risk.

In an emotional message posted to his Instagram account Tuesday, Navalny thanked all the medical workers he has encountered in the past year — from those who treated him after the poisoning to nurses in the prison hospital. “After all, I understand they're (acting) within limits imposed by their superiors, and in turn by the Kremlin. But I am seeing now that people are genuinely trying to help,” he said.

The foundation and the regional offices have been targeted regularly with raids, fines and detentions of activists before, but Navalny's allies say the extremism petition takes the pressure to a new level.

It remains unclear what evidence the prosecutor's office has against Navalny's organizations because all court proceedings are taking place behind closed doors, and some of the case files have been classified as secret.

The defense team has been reviewing the files since Monday, and Pavlov told the AP they have not yet figured out exactly what implicates Navalny's groups.

“So far (the authorities) have been trying to impress us with the quantity and not the quality of the evidence the prosecutor's office uses to substantiate its demand to liquidate and ban the activities of these organizations,” he said.

Authorities in Moscow, meanwhile, continued their clampdown on people in connection with the April 21 demonstration in support of Navalny. Police didn't interfere with thousands of protesters who marched in the central streets of the capital, but they arrested people in the days that followed instead.

Sergei Davidis, member of the Memorial human rights group, was ordered jailed for 10 days by a Moscow court on Tuesday for retweeting a post ahead of the protest. Davidis was detained Sunday.

Police also briefly detained two reporters who covered the Moscow protest who had to give statements about their work. Officers visited two other journalists to discuss what they did at the rally.

Some reports have suggested Moscow authorities used facial recognition technology to identify and detain those who attended the demonstration. Amnesty International condemned the reported use of facial recognition to target protesters.

“Previously the protesters' main risk was being beaten and arbitrarily detained by police at a rally," said Natalia Zviagina, Amnesty International's Moscow office director. "As of now, avoiding this fate does not mean that you can feel safe -– the repressive state knows who you are and can come for you at any point."

She added that “the risk of attempting to exercise your right to freedom of peaceful assembly has never been so high in Russia.”

Asia Today: India records 320K cases as foreign help arrives



(AP) — India recorded more than 320,000 new cases of coronavirus infection Tuesday as a grim surge of illness and death weighed on the country and its sinking health system started getting much-needed support from foreign nations.

Tuesday's 323,144 new infections raised India's total past 17.6 million, behind only the United States. It ended a five-day streak of recording the largest single-day increases in any country throughout the pandemic, but the decline likely reflects lower weekend testing rather than reduced spread of the virus.

The health ministry also reported another 2,771 deaths in the past 24 hours, with roughly 115 Indians succumbing to the disease every hour. The latest fatalities pushed India's deaths to 197,894, behind the U.S., Brazil and Mexico. Experts say even these figures are probably an undercount.

Foreign Ministry spokesman Arindam Bagchi tweeted photos Tuesday of the first shipment of medical aid India received from Britain. It included 100 ventilators and 95 oxygen concentrators.

Other nations including the U.S., Germany, Israel and Pakistan have also promised medical aid. The countries have said they will supply oxygen, diagnostic tests, treatments, ventilators and protective gear to help India's crisis, which World Health Organization chief Tedros Adhanom Ghebreyesus called "beyond heartbreaking."

The surge, spurred by new variants of the coronavirus, has undermined the government's claims of victory over the pandemic. The country of nearly 1.4 billion people is facing shortages of space in intensive care wards. Hospitals are experiencing oxygen shortages and many people are being forced to turn to makeshift facilities for mass burials and cremations.

India's top health official on Monday urged Indians to wear masks at home to prevent the spread of the virus. "It's time people start wearing masks inside their homes as well," said Dr. V.K. Paul, the head of a government committee on medical emergency preparedness.

India has also called on its armed forces to help. India's chief of Defense Staff, Gen. Bipin Rawat, said oxygen supplies will be released from armed forces reserves and its retired medical personnel will join health facilities to ease the pressure on doctors.

Meanwhile, in a bid to tackle the shortage of beds, authorities are turning to train carriages which have been converted into isolation wards. India has also started airlifting oxygen tanks to states in need. Special trains with oxygen supplies are also running in the country.

France is sending breathing machines, ICU gear and eight oxygen generators in a shipment expected to be sent later this week. Each generator can equip a hospital of 250 beds for several years, French President Emmanuel Macron's office said.

France will also send breathing machines, pumps and containers of liquid medical oxygen aimed at helping up to 10,000 patients per day, according to the French Foreign Ministry.

The White House was moving to share raw materials for the AstraZeneca vaccine by diverting some U.S. orders to the Serum Institute of India. White House COVID-19 coordinator Jeff Zients told The Associated Press the administration was working on other requests for personal protective equipment, tests and oxygen supplies.

In other developments in the Asia-Pacific region:

— Japan will set up a large vaccination center in Tokyo and Osaka beginning in late May in a bid to speed up its snail-paced inoculation campaign so that at least the elderly people will finish their second shots by the end of July, officials said Tuesday. Chief Cabinet Secretary Katsunobu Kato told reporters a Tokyo vaccination center will be set up as early as May 24 to give shots for about three months. Details for the Osaka center are still being decided. Each will use the Moderna vaccine, whose approval by the health ministry is expected in May. Inoculations so far have covered only about 1% of Japanese people. Japan started its third state of emergency in Tokyo, Osaka and two neighboring areas Sunday to curb a rapid resurgence of the virus three months ahead of the Tokyo Olympics.

— Sri Lanka on Tuesday closed schools in the capital and suburbs for four days and made work-from-home plans for state workers to contain a growing outbreak. After weeks of reporting fewer than 300 new cases daily, Sri Lanka confirmed 997 during the past 24 hours. Most were in the Colombo district that includes the capital. Health officials have warned of an expected increase because people engaged in crowded celebrations and shopping during the traditional new year festival that fell on April 14. From Tuesday, half of state employees would be called to offices while the balance would work from home. Already, the government has imposed lockdowns on nearly a dozen of villages in different parts of the country.

— Philippine officials are assessing whether to extend a month-long lockdown in the Manila region amid a grim spike in cases or relax it to fight a recession, joblessness and hunger. The country has recorded more than 1 million cases, including more than 16,800 deaths. A spike last month prompted President Rodrigo Duterte's administration to reimpose a lockdown in the Manila region, where several hospitals reported being overwhelmed. Cabinet officials and medical experts are to meet Tuesday to recommend whether to continue the lockdown, and Duterte may announce the decision Wednesday.

— Australia will halt flights from India for two weeks due to its virus surge. Prime Minister Scott Morrison also announced Australia will give India 509 ventilators and 100 oxygen concentrators with tanks as well as personal protection equipment. Morrison said further aid would follow. Morrison announced last week plans to reduce the number of Australian citizens and permanent residents returning from India by 30%. But the number of travelers testing positive in Australian hotel quarantine jumped from 90 to 143 in a week, Morrison said.

— South Korean President Moon Jae-in has met with the CEO of Maryland-based Novavax and promised to push for swift approval of the company's coronavirus vaccine that will be produced through a local biotech firm. South Korean officials hope that SK Bioscience's manufacture of the Novavax vaccine will help ease concerns over possible supply shortages in coming months. According to officials, SK Bioscience is contracted to manufacture 40 million doses of Novavax vaccine this year. Production could begin in June and as many as 20 million shots could be delivered through September, all of which will be used locally, they say. SK Bioscience is already producing vaccine developed by AstraZeneca at its factory in the southern town of Andong. South Korea hopes to obtain 190 million doses of coronavirus vaccines this year through deals with pharmaceutical companies and the World Health Organization-backed COVAX program. Around 2.4 million South Koreans have received their first doses as of Tuesday. Officials hope to vaccinate 70% of the country's 51 million people by November.

Essential Quality is 2-1 favorite for the Kentucky Derby

(AP) — Essential Quality is the 2-1 morning line favorite and will start from the No. 14 post for Saturday's 147th Kentucky Derby at Churchill Downs.

The $3 million, 1 1/4-mile marquee race for 3-year-colts is back on the first Saturday of May after being delayed to Labor Day weekend last fall because of the coronavirus pandemic. The race is expected to be viewed in-person by 45,000 spectators.

Rock Your World is the 5-1 second choice from the No. 15 slot with Known Agenda the 6-1 third choice despite drawing the rail in the 20-horse field. Hot Rod Charlie drew 8-1 odds as the fourth choice from the No. 9 slot.

The obvious focus in on Essential Quality, the reigning 2-year-old champion who enters the Run for the Roses 5-0. His haul of graded stakes victories includes a gutsy Blue Grass victory at Keeneland on April 3 that vaulted the gray son of Tapit to the top of the Derby standings with 140 points and cemented him as the projected favorite.

He's one of two entries trained by Brad Cox, who grew up a few blocks from Churchill Downs and is trying to become the first Louisville native to win the race.

The Eclipse Award-winner will also saddle Mandaloun from the No. 7 as a 15-1 choice in his Derby debut.

Unbeaten Rock Your World, trained by John Sadler, comes in 3-0 following a 4¼-length victory in the Santa Anita Derby.

Known Agenda leads Todd Pletcher's four-horse contingent that includes Bourbonic, who drew the outside No. 20 post; Dynamic One (No. 11, 20-1 odds) and Sainthood (No. 5, 50-1). The chestnut colt has won two of three starts this season and has three wins, a second and a third in six career starts.



Hot Rod Charlie's post draw in the middle brought a loud cheer from his contingent as the colt avoided being bunched inside out of the gate. Trainer Doug O'Neill's colt won the Louisiana Derby by two lengths and was second to Essential Quality with 110 Derby points.

WVU's Derek Culver signs with agent, will enter NBA draft



(AP) — All-Big 12 forward Derek Culver has decided to skip his senior season at West Virginia to enter the NBA draft.

Culver announced Monday night on Instagram that he has signed with an agent.
Culver was named to the all-Big 12 first team as a junior. The 6-foot-10 Culver was second on the Mountaineers with a scoring average of 14.3 and led the Big 12 with 9.4 rebounds per game. He had 11 double-doubles this past season, but none over his final seven games.

West Virginia's roster has seen an extensive makeover since the Mountaineers lost to Syracuse in the second round of the NCAA Tournament to finish the season 19-10.
Coach Bob Huggins this month announced the signings of DePaul forward Pauly Paulicap, Florida International forward Dimon Carrigan, and Old Dominion guard Malik Curry as graduate transfers.

West Virginia forward Emmitt Matthews transferred to Washington, while guard Jordan McCabe transferred to UNLV. Guards Taz Sherman, Sean McNeil and Miles McBride have announced they will enter the NBA draft process and leave open the option of returning to school.

Boxer dies after injury in world youth championship fight

(AP) — An 18-year-old boxer from Jordan has died after being seriously injured in a bout at the world youth championships, the International Boxing Association said Tuesday.

Rashed Al-Swaisat was treated in the ring and then hospitalized after being knocked out in his preliminary-round light-heavyweight fight against Estonian boxer Anton Vinogradov on April 16 in Kielce, Poland.

"It is with deep sadness that we learned of the passing of Rashed Al-Swaisat of Jordan, who had been admitted to hospital on April 16 further to his fight during the AIBA Youth World Championships," AIBA said. "Rashed is in our hearts and in our prayers. Our thoughts are with his family, friends and teammates, to whom we offer our sincere condolences."
AIBA did not immediately provide more information about the time or circumstances of Al-Swaisat's death. Polish broadcaster Radio Zet Sport reported that he died Monday at a hospital in Kielce.

PSG striker Mbappé fit to face Man City in Champions League



(AP) — Kylian Mbappé is fit. Neymar is happy.

With its pair of strikers feeling well, Paris Saint-Germain couldn't be in much better shape heading into the Champions League semifinals against Manchester City on Wednesday.

Mbappé has shaken off a minor thigh injury and is fit for the clash between two of the most potent attacking sides in Europe, both chasing a maiden Champions League trophy.

Mbappé came off with the injury near the end of PSG's 3-1 win at Metz in the French league on Saturday, jeopardizing his chances of playing in the first leg at Parc des Princes. However, the 22-year-old Mbappé will be in the squad for the match against City, with PSG coach Mauricio Pochettino saying Tuesday that left back Juan Bernat and reserve goalkeeper Alexandre Letellier are the only players missing.

Mbappé, one of the world's most talented players, has scored eight goals in this season's Champions League, second only to the 10 netted by Borussia Dortmund striker Erling Haaland.

"Mbappé is a great player, he scores a lot. What I wish for him is he can reach the highest level he can and be very successful," Neymar said before reflecting on his own situation in the French capital.

Neymar, who has yet to extend his deal with PSG, said he has never felt so happy in Paris since he joined from Barcelona in 2017.

"I have already talked about it. It's not really a topic right now, my contract is still running for two years," Neymar said. "But what I'd like you to know is I really feel great, I feel happy about this season. By far, I have been the most happy this season."

Neymar went through another injury-hit season but has been back to his best recently, helping his team get past defending champion Bayern Munich in the previous round.

"Today my main objective is the Champions League, not the Ballon d'Or," Neymar said when asked about his personal ambitions. "That's not my main priority. Currently, I want to be a leader for my team, I like to win the Champions League. That's the most important thing. In the future, I will need to remember that I have managed to win this Champions League once, twice, maybe three times."

Neymar has already won Europe's biggest tournament with Barcelona but has yet to claim the coveted trophy with PSG, which lost to Bayern in last year's final. Like PSG, City is lacking Champions League pedigree, having reached the semifinals this year only for the second time after making it to the last four in 2016.

"This is the second time we have got to the semifinals, so there is not much history for our club here," City manager Pep Guardiola said, "but we will start to build it."

Israeli soccer referee comes out as transgender woman

(AP) — An Israeli soccer referee has come out as transgender and is living — and enforcing the rules of the game — as a woman.

Sapir Berman announced Tuesday she has received the support of her family, the local referees' union and Israeli and international soccer officials. She said even players and fans have begun to address her as a woman, even if they don't always like her calls on the field.

"I always saw myself as a woman, from a young age," Berman, whose birth name was "Sagi," told reporters.

"I realized society will not accept me, will not be on my side, so I continued like this for nearly 26 years," she said. Six months ago, "I decided to come out and to show who I am, first of all to myself, for my soul," she said with a smile. Berman began living as a woman visually about three months ago.

Berman's decision comes at a time when gay and transgender people are achieving higher profiles and acceptance in some parts of the world.

Last week, Caitlyn Jenner — an Olympic hero, reality TV personality and transgender rights activist — joined a growing list of candidates seeking to oust California Gov. Gavin Newsom from office.

Berman is not the world's first transgender soccer referee. In 2018, a British referee named Nick Clark reportedly came out as Lucy Clark, hoping to become a "game-changer."

Israel has a reputation for having tolerant attitudes toward gays. Tel Aviv is host to one of the world's largest gay pride parades each year. But some of Israel's soccer powerhouses are located in communities where attitudes are more conservative.

Berman has been a referee in Israeli soccer for a decade and is now a judge in the country's most elite division, the Israeli Premier League.

Berman said there are already players who address her as a woman, and at a recent youth match an angry parent used Hebrew's feminine gender when complaining about a call.

"It shows me there's change in society," she said.